

Commission de la santé et
de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS

2013-2014

Demande de renseignements
généraux de l'opposition



COMMISSION DE LA SANTÉ ET DE LA SÉCURITÉ DU TRAVAIL (CSST)

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

Demande de renseignements généraux

#	Demande de renseignements généraux
1.	Comparaison des crédits par poste budgétaire
2.	Coûts afférents au changement de gouvernement
3.	Liste des voyages hors Québec
4.	Voyages faits en avion ou en hélicoptère au Québec par le dirigeant d'organisme et coûts, dates et itinéraire
5.	Liste des dépenses en publicité, en articles promotionnels et en commandites
6.	Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements
7.	Liste des dépenses en formation de communication
8.	Liste des contrats octroyés
9.	Liste de tous les contrats octroyés qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre
10.	Liste de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel
11.	Nombre de consultants externes intégrés ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société et/ou d'une entreprise relevant du ministère
12.	Projets de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initiés depuis 2003
13.	Montant de dépenses de la haute direction
14.	Montant des dépenses reliées à la téléphonie
15.	Effectifs de chacun des ministères et organismes
16.	Nombre de départs à la retraite, de remplacements et de retraités à contrats
17.	Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes
18.	Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et dans leur bureau de circonscription
19.	Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013
20.	Sommes d'argent versées à même le budget discrétionnaire du ministre et du ministère
21.	Liste du personnel en disponibilité, par catégories d'emploi
22.	Nombre d'occasionnels mis à pied, par catégories d'âge
23.	Nombre de fonctionnaires affectés au Plan Nord
24.	Liste du personnel hors structure, par catégories d'emploi

25. Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à des organismes publics, parapublics et parapublics non gouvernementaux et autres
26. Liste de tous les abonnements du cabinet, du ministère et des organismes publics et les coûts afférents
27. Information relative au site Internet
28. Nominations de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres
29. Dépenses effectuées par ministère pour les visites et rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec
30. Nombre de demandes d'accès à l'information
31. Liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres
32. Liste des ententes et leur nature entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral ou d'autres provinces canadiennes
33. Détail des crédits périmés et des gels de crédits
34. Inventaire des services suivant la Politique de financement des services publics
35. Plan de réduction des dépenses de fonctionnement
36. Sommes en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement
37. Liste des ententes avec une ou des conférences régionales des élus
38. Primes au rendement et des bonis par catégorie d'emploi
39. Primes de départ incluant des montants versés pour bris de contrat par catégorie d'emploi
40. Nombre de cadres et dirigeants de la fonction publique dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée
41. Liste des contrats de covérification
42. Coûts du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés
43. Masse salariale par catégorie d'emploi
44. Taux d'absentéisme par catégorie d'emploi
45. Taille de chaque cabinet ministériel, ministère et organisme public
46. Données sur les départs au sein de l'effectif
47. Liste et solde de tous les fonds existants ainsi que la dépense d'intérêts et copie des états financiers

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 1

Comparaison, par poste budgétaire, entre les crédits déposés à l'Assemblée nationale en avril 2012 et ceux proposés par le nouveau gouvernement pour l'exercice budgétaire 2013-2014.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question n'est pas applicable car aucun crédit n'est voté par le gouvernement pour la CSST. Les budgets de frais d'administration de la CSST sont approuvés par le conseil d'administration.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 2

Ensemble des coûts afférents au changement de gouvernement

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir fiche 42

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 3

Liste des voyages hors-Québec pour l'année financière 2012-2013 :

- les endroits et dates du départ et du retour ;
- une copie des programmes et rapports de voyage ou de mission ; les personnes rencontrées ;
- le coût ventilé par poste : frais de déplacement, frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc. ;
- les noms des ministres, députés, personnel de cabinet, fonctionnaires concernés (avec leur titre) et autres participants (avec leur titre) regroupés par mission ;
- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants ;
- la liste et le détail de toute entente signée ou annoncés, le cas échéant ;
- les résultats concrets obtenus et détaillés pour chaque voyage ;
- la copie des rapports de mission ;
- les investissements annoncés, le cas échéant.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Liste des frais engagés pour les voyages à l'extérieur du Québec et du Canada pour la période du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012 (En conformité avec l'exercice financier de la CSST, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre) – Voir l'annexe.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Étude des crédits 2013-2014 - Demandes de renseignements généraux de l'opposition

Liste des voyages hors-Québec du 1er janvier au 30 novembre 2012

TOTAL : 64 397,94 \$

Période	Nom et prénom	Titre	Endroit	Raison	
16 au 17 janvier 2012	Lajeunesse, Pierre-Michel	Avocat	Ottawa (Ontario)	Participer à une audience de la Cour Suprême	522,54 \$
16 au 17 janvier 2012	Vigneault, Pierre	Directeur des affaires juridiques	Ottawa (Ontario)	Participer à une audience de la Cour Suprême	251,80 \$
6 au 11 mars 2012	Théberge, Carole	Vice-présidente à l'administration, aux communications et aux relations publiques	Paris (France)	Participer au voyage d'étude de la ministre du Travail, madame Lise Thériault	3 572,41 \$
25 au 29 mars 2012	Boivin, Marjolaine	Adjointe au directeur	Vancouver (Colombie-Britannique)	Participer à titre de déléguée de la CSST à l'assemblée générale annuelle du Comité permanent sur la santé et la sécurité du travail de l'ACALO (Association canadienne des administrateurs de la législation ouvrière)	2 101,51 \$
5 au 9 mai 2012	Gauthier, France	Conseillère-experte en prévention-inspection - Secteur mines	Edmonton (Alberta)	Représenter la CSST à la Conférence générale annuelle 2012 des Inspecteurs en chef de mines du Québec	2 211,26 \$
5 au 10 mai 2012	St-Pierre, Mario	Inspecteur	Edmonton (Alberta)	Participer à la réunion annuelle de l'association des chefs inspecteurs miniers du Canada, au comité pour le John T. Ryan Trophy, rencontre CANMET et congrès annuel ICM	2 489,28 \$
6 au 9 mai 2012	Prost, Anthony	Chef du Service de la gestion du placement	Chicago (États-Unis)	Participer à la conférence annuelle 2012 du CFA Institute	2 673,90 \$
14 au 16 mai 2012	Baril, Guillaume	Actuaire	Toronto (Ontario)	Participer à la rencontre du AWCBC All Committee Meeting	955,88 \$
14 au 16 mai 2012	Blouin, Sylvie	Chef d'équipe - Équipe des productions statistiques	Toronto (Ontario)	Participer à la rencontre du AWCBC All Committee Meeting	1 088,08 \$
14 au 16 mai 2012	Tremblay, Renée	Directrice de l'indemnisation et de la réadaptation	Toronto (Ontario)	Participer au congrès de l'Association des commission des accidents du travail du Canada (ACATC) 2012	1 303,27 \$
14 au 18 mai 2012	Genest, Sophie	Coordonnatrice des ententes hors Québec et des relations internationales	Toronto (Ontario)	Participer à la réunion annuelle du comité conjoint de l'ACATC - Entente interprovinciale pour l'indemnisation des travailleurs	1 241,34 \$
16 au 17 mai 2012	Lamarche, Danielle	Directrice de la comptabilité et de la gestion de l'information	Toronto (Ontario)	Participer à l'Investisment Officers Annual Meeting	960,37 \$
16 au 17 mai 2012	Prost, Anthony	Chef du Service de la gestion du placement	Toronto (Ontario)	Participer à l'Investisment Officers Annual Meeting	916,75 \$
16 au 17 mai 2012	St-Martin, Anne	Directrice de l'actuariat et de l'imputation	Toronto (Ontario)	Participer à la rencontre du AWCBC All Committee Meeting	1 192,28 \$
7 au 10 juin 2012	Payeur, Clément L.	Chef d'équipe - Sauvetage minier	Sudbury (Ontario)	Participer à la compétition provinciale de sauvetage minier de l'Ontario	1 420,68 \$
10 au 13 juin 2012	Genest, Sophie	Coordonnatrice des ententes hors Québec et des relations internationales	Winnipeg (Manitoba)	Participer au congrès 2012 de l'ACATC	2 195,39 \$
10 au 13 juin 2012	Michel, Céline	Chargée de projet - Architecture et aménagement	Chicago (États-Unis)	Participer au congrès annuel NEOCON	2 453,08 \$

Étude des crédits 2013-2014 - Demandes de renseignements généraux de l'opposition

Liste des voyages hors-Québec du 1er janvier au 30 novembre 2012

10 au 13 juin 2012	Pare, Mélanie	Technicienne en architecture	Chicago (États-Unis)	Participer au congrès annuel NEOCON	1 480,35 \$
12 au 15 juin 2012	Verette, Sylvie	Directrice des services médicaux	St-John (Terre-Neuve / Labrador)	Participer à l'AWCBC Medical Directors Meeting 2012	1 391,76 \$
25 au 29 juin 2012	Brissette, Yves	Coordonnateur service répertoire toxicologique	Ottawa (Ontario)	Représenter le gouvernement du Québec au bureau de la direction du Conseil de contrôle des renseignements relatifs aux matières dangereuses.	1 157,29 \$
8 au 12 août 2012	Bergeron, Carole	Directrice adjointe aux affaires juridiques	Vancouver (Colombie-Britannique)	Participer à la conférence du 28th Annual Lawyer's Confence Vancouver 2012	2 736,77 \$
8 au 12 août 2012	Larivière, Michaël	Chef de projet et avocat aux affaires juridiques	Vancouver (Colombie-Britannique)	Participer à la conférence du 28th Annual Lawyer's Confence Vancouver 2012	2 850,99 \$
9 au 12 août 2012	Thibodeau, Nancy	Directrice adjointe aux affaires juridiques	Vancouver (Colombie-Britannique)	Participer à la conférence du 28th Annual Lawyer's Confence Vancouver 2012	2 569,78 \$
26 au 28 août 2012	Lamarche, Danielle	Directrice de la comptabilité et de la gestion de l'information	Winnipeg (Manitoba)	Participer à la rencontre IFRS Working Group - Financial Reporting Meeting	1 213,25 \$
9 au 10 septembre 2012	Boivin, Marjolaine	Adjointe au directeur	Toronto (Ontario)	Participer à la réunion fédéral-provinciale des ministres du Travail	766,23 \$
16 au 21 septembre 2012	Théberge, Carole	Vice-présidente à l'administration, aux communications et aux relations publiques	Whitehorse (Yukon)	Participer à la réunion de la Gouvernance et au Symposium annuel organisé par l'ACATC	3 615,27 \$
17 au 21 septembre 2012	Bouvier, Mario	Directeur régional Montréal 2	Whitehorse (Yukon)	Participer au Symposium annuel organisé par l'ACATC	3 637,25 \$
17 au 21 septembre 2012	Guindon, Lucie	Directrice régionale Laval	Whitehorse (Yukon)	Participer au Symposium annuel organisé par l'ACATC	3 548,07 \$
18 au 21 septembre 2012	Boivin, Marjolaine	Adjointe au directeur	Whitehorse (Yukon)	Participer au Symposium annuel organisé par l'ACATC	2 342,91 \$
18 au 21 septembre 2012	Tremblay, Renée	Directrice de l'indemnisation et de la réadaptation	Whitehorse (Yukon)	Participer au Symposium annuel organisé par l'ACATC	2 466,43 \$
15 au 18 octobre 2012	Verville, Louis	Ingénieur / Inspecteur en construction et expert en protection contre les chutes	Winnipeg (Manitoba)	Participer à une rencontre des comités CSA "Prévention des chutes"	1 369,80 \$
15 au 18 octobre 2012	Genest, Louis	Directeur de la prévention inspection - Secteur de la construction et de l'hygiène du travail	Boston (États-Unis)	Participer au Colloque International du comité Construction de l'Association internationale de la sécurité sociale (AISS)	2 332,52 \$
19 et 20 novembre 2012	Théberge, Carole	Vice-présidente à l'administration, aux communications et aux relations publiques	Toronto (Ontario)	Participer à la réunion de la Gouvernance et au Symposium annuel organisé par l'ACATC en remplacement du président	654,99 \$
28 au 30 novembre 2012	St-Martin, Anne	Directrice de l'actuariat et de l'imputation	Toronto (Ontario)	Participer au Symposium intitulé "International Symposium on the challenges of workplace injury prevention through financial incentives"	784,42 \$
28 au 30 novembre 2012	Tremblay, Louise	Chef du Service de la tarification	Toronto (Ontario)	Participer au Symposium intitulé "International Symposium on the challenges of workplace injury prevention through financial incentives"	895,38 \$

Étude des crédits 2013-2014 - Demandes de renseignements généraux de l'opposition

Liste des voyages hors-Québec du 1er janvier au 30 novembre 2012

28 au 30 novembre 2012	Lacasse, Audrey	Conseillère-experte en prévention-inspection / Coordonnatrice du programme "Secourisme en milieu de travail"	Toronto (Ontario)	Participer au Symposium intitulé " International Symposium on the challenges of workplace injury prevention through financial incentives"	1 034,66 \$
------------------------	-----------------	---	-------------------	---	-------------

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 4

Pour chaque voyage ou déplacement en avion ou en hélicoptère fait au Québec pour l'année financière 2012-2013 de chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels et des dirigeants d'organisme :

- l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour ;
- les coûts ventilés ;
- le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste : frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc. ;
- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Pour la période du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012, aucun voyage ou déplacement en avion ou en hélicoptère n'a été effectué par le président du conseil d'administration et chef de la direction.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) –
Janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : Q5

Liste des **dépenses en publicité** (incluant Internet), en **articles promotionnels** et en **commandites** pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme :

- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;
- le nom des firmes de publicité retenues;
- le nom des fournisseurs;
- le mode d'octroi de chaque contrat;
- le but visé par chaque dépense;
- pour chaque dépense en commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;
- le coût total et ventilé pour les **communiqués de presse**.

Dépenses en publicité (placement publicitaire)

Fournisseur /média	Montant
<i>Chefs d'entreprises</i>	1 995,00 \$
<i>Le Courrier de Saint-Hyacinthe</i>	1 270, 00 \$
<i>Construire</i>	6 000,00 \$
<i>Opérations forestières et de scierie</i>	2 575,00 \$
Les publications Industrie et commerce	1 800,00 \$
<i>Optilog (annuaire téléphonique)</i>	5 000,00 \$
<i>Zoom Média</i>	21 000,00 \$
<i>Construire</i>	6 617,80 \$
<i>La Presse</i>	11 054,47 \$
<i>Le Soleil</i>	3 191.95 \$
<i>Le Nouvelliste</i>	1 586.38 \$
<i>Le Droit</i>	1 158.90 \$
<i>La Tribune</i>	1 444.09 \$
<i>Le Quotidien</i>	978.88 \$
<i>La Voix de l'Est</i>	655.48 \$
<i>The Record</i>	742,74 \$
<i>The Gazette</i>	6 625,48 \$
<i>Le Devoir</i>	2 934,00 \$
<i>Le Journal de Québec</i>	2 112,00 \$
<i>Le Journal de Montréal</i>	5 284, 22 \$
<i>Le Progrès forestier</i>	1 025,00 \$
<i>Journal Le Métro</i>	3 057,60 \$
<i>Le Forestier (magazine de l'APMFQ)</i>	2 736,74 \$
<i>Le Progrès forestier</i>	2 050,00 \$
<i>MCI (magazine du circuit industriel)</i>	3 200,00 \$

TOTAL

96 095.73\$

Articles promotionnels

Épinglettes magnétiques CSST (quantité : 3981)

Fournisseur	Montant
<i>Crochetière inc.</i>	3941,19 \$

Communiqués de presse

Frais pour la transmission des communiqués de presse

Fournisseur	Montant
<i>CNW</i>	1575,00 \$

SOURCE : Direction des communications et des relations publiques (DCRP) – janvier 2013

COLLABORATION :

VALIDATION: DCRP – janvier 2013

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 6

Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :

- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;
- le but visé par chaque dépense;
- s'il y a lieu, préciser pour chaque contrat octroyé dans le cadre d'un événement : le nom du professionnel ou de la firme; le coût, y compris les avenants et/ou suppléments; la date; le mode d'octroi.

PLQ: le nombre d'événements ventilé par type d'événements.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

L'objectif des événements de communication de la CSST : faire la promotion de la santé et de la sécurité du travail en tant que valeur de société.

Différents événements de communication sont organisés au sein de la CSST par deux entités administratives : la Direction des communications et des relations publiques et la Vice-présidence aux opérations, par le biais des directions régionales de la CSST.

ÉVÉNEMENTS ORGANISÉS PAR LA DIRECTION DES COMMUNICATIONS ET DES RELATIONS PUBLIQUES

Type d'événements : Gala, colloques nationaux avec expositions et conférences de presse

Gala national des Grands Prix SST 2012

Dépenses

Coûts : **22 632 \$**

Fournisseur : Hôtel Delta Québec

Forum SST 2012

Dépenses

Stand CSST : **7 506 \$**

Fournisseur : Alutile inc.

Grand Rendez-vous SST 2012

Dépenses

Stand CSST : **22 922 \$**

Fournisseur : Alutile inc.

Type d'événements : conférences de presse 2012

- Dépôt, le 15 mars, du rapport d'enquête Effondrement d'un échafaudage (salle 10.6 – CSST Montréal)
Coûts : 1 261,30 \$
Fournisseurs de matériel technique : Le Groupe SPL et le restaurant Les Floralies
- Lancement de la campagne publicitaire, le 23 avril (en entreprise – Groupe Lincora inc. Mtl)
Coûts : 1 750 \$
Fournisseur : Le Groupe SPL
- Lancement de la campagne de sensibilisation Construction, le 24 mai (en entreprise – chantier Samcon)
Coûts : 1 140 \$
Fournisseur : Le Groupe SPL
- Lancement de la Brigade jeunesse, le 14 juin (en entreprise – La Ronde)
Coûts : 245,96 \$
Fournisseur : La Ronde
- Dépôt du rapport d'enquête d'accident au CHUM, le 27 juin (salle CSST)
Coûts : 1 045,95 \$
Fournisseurs de matériel technique : Le Groupe SPL et le restaurant Les Floralies

**ÉVÉNEMENTS ORGANISÉS PAR LA VICE-PRÉSIDENTE AUX OPÉRATIONS DE LA CSST,
PAR LE BIAIS DES DIRECTIONS RÉGIONALES DE LA CSST**

Type d'événements par direction régionale : colloques, remises des Grands Prix SST, conférences de presse et autres événements

▪ **Abitibi-Témiscamingue**

Tournée annuelle dans le secteur de la construction, en partenariat avec le Conseil provincial des métiers et l'ASP construction

Coûts : 4 467 \$

Fournisseurs : Reynald Frenette, Location Val-d'Or, IGA famille Pelletier, Promo vision plus, Amosphère, Location Amos

Colloque santé et sécurité du travail et remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 2 500 \$

Fournisseur : Sous la responsabilité de l'Agence de santé et des services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue

▪ **Bas St-Laurent**

Colloque régional, Forum des jeunes et remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 24 793,79 \$

Fournisseurs : Hôtel Rimouski, CEGEP de Rimouski, APSSAP, La Maison Fleurie, Top Expo, Studio de photographie Roland Thériault, Méga Scène, Pâtisserie chocolaterie Aux Bienfaits, Tendance Impression, Les Produits Gargantua, Les conférences ALGI et monsieur Jonathan Plante, conférencier.

▪ **Capitale-Nationale**

Remise des Grands prix SST 2012

Coûts : 6 233 \$

Fournisseurs : Photographie Roch Thérioux, Musée de la Civilisation, Traiteur de saveur, Clémentine, GGA café, Vitalité Traiteur, Location Gervais

▪ **Chaudière-Appalaches**

Remise des Grands prix SST 2012

Coûts : 5 995,91 \$

Fournisseurs : 9170-2712 Québec inc., Diffusion Culturelle Lévis, Le Café du marché, Quebecactus inc., Studio Vandry inc., Vitalité traiteur

Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine

Colloque SST, mars 2012 - Carleton

Coûts : 3 788,51 \$

Fournisseurs : Vincent ergonomie inc. et Hostellerie Baie Bleue inc.

Colloque SST, juin 2012 - Îles-de-la-Madeleine

Coûts : 2 984,50 \$

Fournisseurs : Psygym inc. et Château Madelinot

Colloque SST, octobre 2012 - Gaspé

Coûts : 2 159,97 \$

Fournisseurs : Groupe Communication Sansectra inc. et Hôtel des Commandants

▪ **Lanaudière**

Remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 1 504,49 \$

Fournisseur : Le Domaine des Trois Gourmands

▪ **Laurentides**

Remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 4 556,90 \$

Fournisseurs : Club de golf Les quatre domaines à Mirabel, Kevin Beauchemin Photographe,
Magasins de détail Festi-Fêtes Location

▪ **Laval**

Remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 7 126,90 \$

Fournisseurs : Banquet La Sirène, Pro-Staging, Infofix, MP Reproduction, Avec Plaisirs,
Pizzédélic

Présentation du Plan d'action construction aux associations syndicales et patronales

Coûts : 701,63 \$

Fournisseurs : Centre culturel et communautaire Ste-Thérèse, La Maison François

▪ **Longueuil**

Remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 7 985,62 \$

Fournisseurs : Espace Rive-Sud, Barsi Produciton, Technico-Logique, Infofix, Traiteur
Gourmand

▪ **Montréal- 1, 2 et 3**

Remise des Grands Prix SST 2012 (3 régions ensemble)

Coûts : 28 991,31 \$

Fournisseurs : 9196-7240 Quebec inc., Acklands Grainger inc, Affaires Gouter, Assn de taxi Diamond
de Montréal Ltée, Barrette Lyne, Bernard et Fils Traiteur inc, Bijouterie Leroy,
Chayer Karine, Cormier Alexandre, Croteau Laurie, David Dominique, Decibec
Sonorisation et Éclairage, Dupuis-Nouille Jessica, La Société du Vieux-Port de
Montreal inc, Laura Secord, Leclerc Simon, Location Gervais, Locations Luxe,
Mixaychaleun Somvang, Regie des alcools des courses & des jeux, Sharon Hodgson, Tlb
Photographe, Tremblay Suzanne

▪ **St-Jean-sur-Richelieu**

Remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 236,25 \$

Fournisseur : Le Radis Rouge (9087-8372 Québec inc.)

Remise des Grands Prix SST 2012 (le 5 juin, en entreprise)

Coûts : 134,92 \$

Fournisseur : Pâtisserie Bissonnette

▪ **Valleyfield**

Colloque régional et remise des Grands Prix SST 2012

Coûts : 10 611,68 \$

Fournisseurs : Hôtel Plaza Valleyfield, Martin Leblanc, Les Librairies Boyer Ltée, Deltronic
Sonotek, Tentation

Type d'événement : conférences de presse

- **Outaouais**

Conférence de presse (Dépôt du rapport d'enquête suite à un accident mortel)

Coûts : 125 \$

Fournisseur : Vidéotron

- **Saguenay-Lac-Saint-Jean**

Conférence de presse (autoroute 30 – accident mortel, chemin de fer Roberval Saguenay - Rio Tinto)

Coûts : 243,13 \$

Fournisseurs : Restaurant L'Accrocheur, Paul Cimon photographe enr.

- **Valleyfield**

Conférence de presse, le 30 mai 2012 : Dévoilement des résultats d'enquête pour un accident survenu, le 2 septembre 2011, sur l'autoroute 30

Coûts : 1 256 \$

Fournisseur : Hôtel Plaza Valleyfield

SOURCE : Direction des communications et des relations publiques (DCRP) – janvier 2013

COLLABORATION : Bureau du vice-président aux opérations (VPO)

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 7

Liste des dépenses en formation de communication :

Organisés par le ministère ou l'organisme :

- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;
- le but visé par chaque dépense;

Organisés par une firme externe :

- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;
- le nom de la ou des firmes de publicité;
- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- le nom des fournisseurs;
- le but visé par chaque dépense

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La direction des communications et des relations publiques n'a effectué aucune dépense en formation de communication du 1er janvier 2012 au 30 novembre 2012.

SOURCE : Direction des communications et des relations publiques (DCRP) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: Direction des communications et des relations publiques (DCRP) – janvier 2013

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 8

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi de tous les contrats octroyés par chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :

- le nom du professionnel ou de la firme ;
- le détail des travaux ou services effectués (but visé) ;
- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments ;
- l'échéancier ;
- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) ;
- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir en annexe la liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins octroyés du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012 (en conformité avec l'exercice financier de la Commission de la santé et de la sécurité du travail, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre).

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) –
janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
01 Communications inc.	Produire un rapport de veille stratégique et technologique	17 500,00 \$
133527 Canada inc.	Caractérisation à Val d'Or	7 354,00 \$
152810 Canada inc.	Caractérisation à Sept-Îles	2 797,77 \$
2968-9825 Québec inc.	Caractérisation à St-Hyacinthe	1 265,00 \$
7/24 Marketing inc.	Publicité dans le cadre de publicité dans les agendas scolaires 2012-2013	1 356,00 \$
9013-5179 Québec inc.	Étude de marché pour identifier le coût de location à long terme (25 ans) d'une bâtisse avec terrain à Val-d'Or	800,00 \$
9076-7211 Qc inc. (Denis Bernier) photographe	Photographie	1 000,00 \$
9076-7211 Québec inc.	Photographe des communications et relations publiques	2 000,00 \$
9118-0844 Québec inc.	Accompagnement individualisé aux gestionnaires pour une démarche de coaching professionnel	25 000,00 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 210,20 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 304,85 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 885,21 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	3 075,50 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	3 551,07 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	4 322,70 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 002,10 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 249,88 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 684,00 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 773,10 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	6 279,55 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	9 472,80 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	16 671,05 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 350,00 \$
9171-5136 Québec inc.	Traduction	1 940,00 \$
9181-2081 Qc inc. - Visuel son & lumière	Services techniques pour les présentations	
9222-1605 Québec inc.	Travaux divers au 7e étage à Bleury	1 908,00 \$
Accès internet	Accès internet pour tests psychométriques afin d'obtenir le bilan des compétences d'une personne	10 000,00 \$
Ad hoc recherche	Réalisation de 4 groupes de discussion en lien avec la campagne publicitaire 2012	15 500,00 \$
Agence de la santé et des services sociaux	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	500,00 \$
Agence de la santé et des services sociaux	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	1 000,00 \$
Agence de la santé et des services sociaux de Mtl	Interprète	5 500,00 \$
Agence de la santé et des services sociaux de Mtl	Retranscription d'une audience	575,00 \$
Agence de la santé et des services sociaux de Mtl	Interprète	722,60 \$
Agence de la santé et des services sociaux de Mtl	Interprète	853,54 \$
Agence de sécurité Mirado	Surveillance spéciale	800,00 \$
AGI services conseils	Implanter un outil de suivi des demandes administratives à la VPTI	23 520,00 \$
Alain Bussièrre	Instructeur en sauvetage minier pour formation aux chantiers la Romaine et Sheldrake	8 000,00 \$
Alia Conseil	Conception et diffusion d'une formation sur coaching	8 200,00 \$
André Delisle	Session de formation 'Rapport d'intervention'	4 000,00 \$
André Leblanc	Supporter la Direction des relations du travail et de la santé des personnes dans le cadre du dossier ' Retraite'	10 000,00 \$
André Leblanc	Personnel de soutien	10 000,00 \$
Angrignon productions	Réalisation de 3 capsules vidéos pour la région de Laval	3 675,00 \$
Apidae	Conseiller en organisation du travail dans le cadre de la migration de la téléphonie	21 250,00 \$
ASFETM	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	1 000,00 \$
ASFETM	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	1 000,00 \$
ASPHME	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	1 000,00 \$
Atelier de location Turbo inc.	Expertise concernant l'effondrement d'un échaffaudage	530,21 \$
Ateliers TAQ inc.	Support logistique dans le cadre des opérations de concours de la CSST	8 000,00 \$
Banque d'interprète	Interprète	597,30 \$
Banque inter régionale d'interprètes	Interprète	4 000,00 \$
Barsi production vidéo et multimédia	Réalisation de 2 capsules vidéos pour le Grand prix SST	2 165,00 \$
Barsi production vidéo et multimédia	Réalisation de 2 capsules vidéo pour le Grand prix	3 245,00 \$
Barsi production vidéo et multimédia	Réalisation de 3 capsules pour la région de Lanaudière	3 445,00 \$
Barsi production vidéo et multimédia	Vidéo qui présente les finalistes du Grand prix SST 2012	1 455,00 \$
Barsi production vidéo et multimédia	Réalisation de 3 capsules vidéos pour la région de Longueuil	3 245,00 \$
BCS Investigation	Filature	3 138,18 \$
BCS Investigation	Filature	5 000,00 \$
BCS Investigation	Filature	5 000,00 \$
BCS Investigation	Filature	5 000,00 \$
Berpic inc.	Enquête au DPI	900,00 \$
Biosphère interactif	Réalisation de 2 capsules vidéo dans le cadre du Grand prix SST 2012 pour la région de la Côte-Nord	2 200,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Boum Communication graphique inc.	Mise à jour du logo de la CSST	1 110,00 \$
Brunet, Guérin, Beaudry, psychiatre	Évaluation psychiatrique	5 000,00 \$
Bureau d'intervieweurs Professionnels inc. (BIP)	Sondage sur la satisfaction de la clientèle à la révision administrative	20 000,00 \$
Cablek	Câblage	1 100,00 \$
Café Van houtte	Contrat de service	2 500,00 \$
Camtech Consultants inc.	Expertise pour accident mortel	1 855,00 \$
Camtech Consultants inc.	Expertise pour accident mortel	14 567,30 \$
Camtech consultants inc.	Expertise, évaluation mécanique du camion articulé	14 992,28 \$
Capitale ressources humaines	Service d'un formateur auprès d'une nouvelle ressource en saisie de commande	3 780,00 \$
Capitale ressources humaines	Formateur-inventoriste	1 260,00 \$
Capitale ressources humaines	Inventoriste pour la DRM	2 800,00 \$
Capitale ressources humaines	Effectuer la recherche d'informations à partir de renseignements transmis par Revenu Québec	23 625,00 \$
Carbu-Diam	Affûtage de lame	1 000,00 \$
Carmen Rebertson	Réalisation de 2 descriptions d'emploi pour les postes de cadre 2 et cadre 3	2 100,00 \$
Carmen Robertson	Rédaction d'une description d'emploi de niveau technique chez les préposés aux renseignements	1 400,00 \$
Carrefour Widgervagan inc.	Caractérisation à Baie-Commeau	4 340,00 \$
Cascades	Expertise pour le chariot élévateur de marque Hyster	4 000,00 \$
Cégep de Ste-Foy	Correction des examens synthèses pour les formateurs en secourisme	1 800,00 \$
Cégep Lévis-Lauzon	Expertise suite à un accident mortel	4 596,42 \$
Centre de métallurgie du Québec	Étude en laboratoire pour un effondrement de la plate-forme DPI 4158746	840,00 \$
Centre de métallurgie du Québec	Expertise ingénieur	1 800,00 \$
Centre de métallurgie du Québec	Consultation professionnelle sur le chantier de construction d'un accident de travail à Gatineau où il y a eu des blessés	2 000,00 \$
Centre de métallurgie du Québec	Étude de bris d'une plate-forme élévatrice sur un chantier de construction	5 600,00 \$
Centre de réadaptation Constance Lethbridge	Honoraires pour la diffusion d'une formation sur la réinsertion socioprofessionnelle de personne ayant subi un traumatisme cranio-cérébral léger	4 400,00 \$
Centre de réadaptation Constance Lethbridge	Formation sur la réinsertion socioprofessionnelle	4 400,00 \$
Centre des services sociaux d'interprètes de Mtl	Interprète	659,45 \$
Chartrand St-Germain	Filature	1 925,92 \$
Chartrand St-Germain	Filature	1 966,86 \$
Chartrand St-Germain	Filature	3 936,30 \$
Chartrand St-Germain	Filature	5 176,64 \$
Chartrand St-Germain	Filature	6 379,49 \$
Chartrand St-Germain	Filature	6 679,64 \$
Chartrand St-Germain	Filature	8 857,16 \$
Chartrand St-Germain inc.	Filature	10 305,51 \$
Christian Thibodeau	Développement d'application dans le logiciel File Maker pour les besoins de la sécurité	10 291,52 \$
Cistag inc.	Réaliser la définition des besoins d'affaires et des orientations technologiques des centres d'appels de la Commission	22 330,00 \$
Claude Simon	Membre externe de comité de sélection	520,00 \$
Cogir société de gestion	Travaux électriques	850,00 \$
Cogir société de gestion	Travaux électriques	3 000,00 \$
Comminik-8 Média	Placement vidéo pour la campagne : Mon job du temps des fêtes, ça se passe en sécurité	4 145,00 \$
Commissionnaires	Filature	2 789,16 \$
Commissionnaires	Filature	3 977,32 \$
Commissionnaires	Filature	5 125,35 \$
Commissionnaires	Filature	5 443,74 \$
Commissionnaires	Filature	10 138,74 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	4 520,50 \$
Commissionnaires (services de sécurité et d'enquête)	Filature	6 409,80 \$
Communication DEMO	Revue de presse écrite et électronique	2 132,32 \$
Communication DEMO	Revue de presse écrite et électronique	2 134,99 \$
Conseil Catalyst	Consultation en organisation du travail juridique	4 600,00 \$
Conseiller en gestion et informatique CGI inc.	Accompagner la VPPEC pour Diagnostic organisationnel à la Direction de l'indemnisation et de la réadaptation	24 850,00 \$
Consult-Action	Honoraires professionnels pour la mise à jour d'un réseau de pairs aidants en milieu de travail à la Direction régionale du Saguenay-Lac-St-Jean	2 000,00 \$
Consult-Action	Développement de réseaux de pairs aidants en milieu de travail à la Direction régionale de la Mauricie, Centre du Québec et de l'Estrie	10 000,00 \$
Consultants Verret	Revision et mise à jour d'une session de formation sur l'inspecteur en communication	1 275,00 \$
Consultants Verret	Coanimation de 2 journées de formation auprès d'un groupe d'inspecteurs	3 600,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Consultants Verret	Préparation du cours de formation 'Risque à la santé psychologique' qui sera donné aux inspecteurs de la CSST	5 400,00 \$
Consultation Réal Bourbonnière	Expertise pour une évaluation du système convoyeur-compacteur	6 000,00 \$
Consultation Réal Bourbonnière	Expertise sur machine thermoformer pour l'emballage	6 900,00 \$
Consulte DTR	Effectuer une analyse du processus d'autorisation des demandes d'acquisitions des biens et des services en vigueur à la VPTI	22 540,00 \$
CôtéFleuve Fabrique de marques	Conception et réalisation de documents d'information et de promotion sur support papier- graphisme	10 000,00 \$
CôtéFleuve Fabrique de marques	Conception et réalisation de documents d'information et de promotion sur support papier ou électronique pour des travaux généraux en graphisme	10 000,00 \$
CSPQ	Traduction	600,00 \$
CSPQ	Révision linguistique de différents documents	941,00 \$
CSPQ	Révision linguistique de différents documents	4 161,00 \$
CSPQ	Révision linguistique	4 161,00 \$
CSPQ	Traduction	9 600,00 \$
CSPQ	Traduction	12 100,00 \$
CSPQ	Formations	13 850,00 \$
CTC Communication Marketing	Travaux de rédaction WEB	10 000,00 \$
Daniel Allard	Formation pour les inspecteurs de la CSST	1 640,00 \$
Daniel Allard	Formation pour les inspecteurs de la CSST	3 280,00 \$
Daniel Boissonneault	Expertise dans le dossier du procès entre la CSST et Construction Euler inc.	777,10 \$
Daniel Boissonneault	Préparation de dossiers pour la cour et agir à titre d'expert	2 100,00 \$
Daniel Roy	Présence requise de l'inspecteur pour la cour	519,00 \$
Danielle Couture	Conception d'une formation pour les intervenants du CRCA	16 000,00 \$
Danielle Morin	Mettre en service la nouvelle option NES et la transaction REFR	24 966,00 \$
Danielle Paul	Mandats de préparation et de diffusion de la formation Droit à l'IRR et période obligatoire	1 700,00 \$
Delort et Brochu, Architectes	Projets rénovation du siège social	25 000,00 \$
Deltronic Sonotek	Équipement audio/vidéo incluant 2 techniciens pour le montage	970,00 \$
Déménagement Mont-Bruno	Déménagement	2 783,06 \$
Déménagement Outaouais inc.	Déménagement	600,00 \$
Déménagement Rimouski	Déménagement	625,00 \$
Déménagement SLBL	Frais de transport d'équipements	550,00 \$
Déménagement SLBL	Frais de transport d'équipements	911,85 \$
Devencore Ltée	Réalisation d'une étude de marché dans la municipalité de Valleyfield	4 750,00 \$
Devencore Ltée	Analyse de marché pour des centres d'hébergement informatique du Québec	6 000,00 \$
Diane Cabot	Réalisation d'une capsule vidéo pour la région de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine	1 200,00 \$
Diane Pelletier	Service d'une infirmière pour l'analyse de dossiers en vue de soumettre au comité CMPP	15 000,00 \$
Diane Urbain	Graphiste	10 000,00 \$
Domaine des trois Gourmands	Support technique	500,00 \$
Dr Alain Bois	Évaluation des dossiers d'invalidité et d'accidents de travail des employés de la CSST.	15 000,00 \$
Dr Alain Sirois	Expertise médicale pour audition CLP	3 500,00 \$
Dr André Cartier	Discuter de l'impact du tabagisme et de la maladie pulmonaire sur les conséquences de la lésion pour asthme professionnel	10 000,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	1 600,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	1 600,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	1 600,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	1 600,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	3 200,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	3 200,00 \$
Dr André Gaudreau	Honoraires	4 420,00 \$
Dr Chaikou Bah	Préparation d'une audition	2 000,00 \$
Dr Claude Paquette , neuropsychologue	Expertise neuropsychologique	1 700,00 \$
Dr Georges L'Espérance	Expertise médicale	5 500,00 \$
Dr Guylaine Proteau	Préparation du dossier et témoignage par visioconférence à partir des bureaux de la CLP de Québec	660,00 \$
Dr Jacques Desnoyers	Conseiller médicale en matière de modification aux règlements sur l'assistance-médicale	4 306,10 \$
Dr Jacques Desnoyers	Témoignage à la CLP	1 040,00 \$
Dr Jacques Étienne Des Marchais	Expertise médicale	3 000,00 \$
Dr Jean Gagnon	Médecin Laval, pour services rendus à la Direction régionale Abitibi-Témiscamingue	10 000,00 \$
Dr Jean Kronstrom	Évaluation des dossiers d'invalidité et d'accident du travail des employés de la CSST	1 200,00 \$
Dr Jean-Pierre Berthiaume	Préparation d'une expertise médicale	4 000,00 \$
Dr Jean-Pierre Berthiaume	Honoraires professionnels dans l'analyse de dossier	1 775,00 \$
Dr Jean-Pierre Fournier	Expertises médicales	900,00 \$
Dr Jules Boivin	Expertises médicales	1 500,00 \$
Dr Louis Legault	Expertises médicales	1 200,00 \$
Dr Pierre R.Dupuis	Expertises médicales	

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION
Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Dr Réal Lemieux	Expertise médicale pour l'analyse des dossiers médicaux des bénéficiaires de Mtl 3	7 000,00 \$
Dr Simon Tinawi	Conseiller médical en matière de modification au règlement sur l'assistance-médicale	660,00 \$
Dr Tekno	Heure de main-d'oeuvre	858,00 \$
Draeger Canada LTD	Formation	1 897,00 \$
Draeger Canada LTD	Formation Dräger niveau III	4 500,00 \$
E3 Services Conseils inc.	Ressource experte en gestion de projet	25 000,00 \$
E3 Services Conseils inc.	Services d'une ressource experte en gestion de projet	25 000,00 \$
École de techonologie supérieur ETS	Expertise dans le dossier de la fabrique de l'église Sacré-Coeur	11 500,00 \$
École Polytechnique de Mtl	Expertise concernant l'effondrement d'un échaffaudage	14 000,00 \$
Écritures etc.	Rédaction de différents documents	1 000,00 \$
Enquêtes et services Conseils GW inc.	Enquête de solvabilité	637,25 \$
Étienne Richard	Embauche d'un infographiste pour supporter l'équipe de l'apprentissage en ligne	10 000,00 \$
Étude André Carboneau	Services de huissiers	8 000,00 \$
Évaluation Personnel Sélection International inc.	Utilisation du test d'approche et de comportement au travail (TACT) dans le cadre du concours 633G-9603016 directeur ou directrice régional classe3	1 240,00 \$
Évaluation Personnel Sélection international inc.	Utilisation du test d'approche et de comportement au travail (TACT)	10 000,00 \$
Éveil Conseil	Rencontres préparatoires et d'interprétation TRIMA	5 200,00 \$
Éveil Conseil	Coaching	25 000,00 \$
Éveil Conseil	Accompagner l'équipe de professionnels du Service du développement	25 000,00 \$
Expertise Neurosciences	Expertises psychiatriques d'employés de la CSST au cours de l'année 2012	20 000,00 \$
Expertise Track test.	Expertise sur chambre à combustion	8 000,00 \$
Experts-Conseils CEP inc.	Expertise-Analyse de documentations techniques de l'appareillage impliqué	15 000,00 \$
Fanny Provencal	Services de révision linguistique et de corrections d'épreuves	10 000,00 \$
Fanny Provencal	Services de révision linguistique et de corrections d'épreuves	10 000,00 \$
FFA-Service d'expertise médicale	Expertise médicale par le DR Jean-François De La Sablonnière	2 500,00 \$
Filature d'investigations Méridian	Filature	6 441,42 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	839,91 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	1 439,54 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	3 498,50 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	3 550,10 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	4 219,00 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	4 959,50 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	6 133,72 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	7 143,20 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	8 509,21 \$
Filion Desjardins Huissiers	Frais de cour	588,87 \$
Filion Desjardins Huissiers	Frais de cour	637,70 \$
Filion Desjardins Huissiers	Frais de cour	637,90 \$
Filion Desjardins Huissiers	Frais de cour	667,72 \$
Francine Dionne	Sondage sur le climat de travail	1 250,00 \$
Francine Dionne	Sondage sur le climat de travail	7 038,31 \$
Fujitsu Conseil (Canada) inc.	Support pour l'entretien du logiciel Livelink	10 000,00 \$
Fujitsu Conseil (Canada) inc.	Support pour l'entretien du logiciel Livelink	12 834,00 \$
Gabriel Guillot	Surplus de travail à la division du courrier	10 000,00 \$
Galasoft inc.	Travaux de veille stratégique sur Open Data et Open Gov en fonction des besoins d'affaires de la CSST et des orientations gouvernementales en la matière	20 500,00 \$
Garage Réjean Beauregard inc.	Remorquage	1 770,00 \$
Garda	Surveillance spéciale	539,28 \$
Garda	Agent de sécurité	1 862,70 \$
Garda	Filature	3 191,43 \$
Garda	Filature	3 987,04 \$
Garda	Filature	5 784,01 \$
Garda	Filature	5 892,97 \$
Garda	Filature	7 830,04 \$
Garda	Filature	8 805,14 \$
Garda	Filature	8 998,34 \$
Gemtek électrique inc.	Travaux électriques à Desjardins	3 500,00 \$
Geneviève Peck	Agent de bureau	5 684,00 \$
Geoffroy	Conseils stratégiques en médias sociaux	22 000,00 \$
Gérard Doré	Rapport sur la prise d'inventaire	24 000,00 \$
Gestion centre Louis-Joliette inc.	Caractérisation	2 900,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Go Sécurité Granby	Surveillance spéciale	1 722,00 \$
Gojit	Frais de transport messagerie	4 500,00 \$
Google	Services de recherche Google Search	2 000,00 \$
GP3	Réaliser l'arrimage entre le processus de gestion de projets de la CSST et les besoins de la loi 133	21 625,00 \$
Groupe Altus	Étude de la valeur locative pour les espaces de bureaux de la DR St-Romuald	3 250,00 \$
Groupe Altus	Recherche d'espaces de bureaux disponibles de Québec à Lévis	7 500,00 \$
Groupe ID	2 suivis de performance du programme de cadenassage de la Commission	4 500,00 \$
Groupe Multi Réso inc.	Consultation sur le rapport d'évaluation médicale (REM) auprès des médecins traitants	24 520,00 \$
Groupe Multi-Services Graphiques	Main d'oeuvre , Digipack propack	2 945,00 \$
Groupe Perspective Partnership	Embauche d'une secrétaire	2 500,00 \$
Groupe SFP inc	Service de soutien, employée de secrétariat pour le remplacement d'un congé de maladie	1 712,48 \$
Groupe SFP inc.	Service de soutien, employée de secrétariat pour le remplacement d'un congé de maladie	1 521,52 \$
Groupe SFP inc.	Engagement d'une secrétaire	2 100,56 \$
Groupe SFP inc.	Service de soutien, employée de secrétariat pour le remplacement d'un congé de maladie	3 317,16 \$
Groupe SFP inc.	Engagement d'une secrétaire	4 312,00 \$
Groupe SFP inc.	Engagement d'une secrétaire	5 174,40 \$
Groupe Tecnic 2000	Cours de conduite	856,00 \$
Groupe Tecnic 2000	Cours de conduite	910,00 \$
Guy Bédard	Procéder au développement d'indicateurs nécessaires à la gestion de l'entente entre la CSST et l'ARQ	25 000,00 \$
Guy Sabourin	Rédaction de différents documents	1 000,00 \$
Habilis Conseils inc.	Dans le cadre du projet Expresso , fournir un diagnostic sur la gestion du changement, volet organisation du travail et leadership	21 650,00 \$
HEC Montréal	Formation	20 952,00 \$
Hewitt Équipements Ltée	Expertise mécanique	983,00 \$
Hewitt Équipements Ltée	Expertise mécanique	4 103,34 \$
Hugo Lacroix, photographe	Photographie	2 000,00 \$
Hung-Ba Lieu	Médecin-spécialiste pour le support et maintien de service auprès des intervenants réparation	12 000,00 \$
IBM Canada Limité	Formation par internet pour la librairie multimedias pour Notes 8.5.2	10 600,00 \$
Ic Formation	Formation d'une équipe à distance des chefs d'équipes	5 120,00 \$
Idéactif	Projet de refonte de l'intranet	6 000,00 \$
Idéactif	Renouvellement de l'intranet CSST	5 225,00 \$
Imprimés administratifs FORMPLUS inc.	Réaliser l'entretien de la solution d'impression de documents à contenu variable	20 000,00 \$
Indoor air quality consultant	Analyse d'air des bureaux de Gatineau	1 800,00 \$
Industrie Canada, bureau du surintendant des faillites	Enquête de solvabilité	1 000,00 \$
Influence Communication	Veille médiatique et analyse de la revue de presse	24 900,00 \$
Ingénierie EMS	Expertise	2 300,00 \$
Inspec-Sol inc.	Caractérisation au centre de distribution	919,60 \$
Inspec-Sol inc.	Caractérisation	4 000,00 \$
Inspec-Sol inc.	Caractérisation	5 000,00 \$
Inspec-Sol inc.	Expertise	12 880,00 \$
IRSST	Entretien instruments scientifiques	745,71 \$
IRSST	Analyses environnementales	873,16 \$
IRSST	Analyses diverses	1 000,00 \$
IRSST	Analyses environnementales	1 400,00 \$
Jacques Brunel	Agent d'indemnisation pour 9 jours	1 710,00 \$
Jacques Lamarre et associés	Médiations données pour la gestion de conflit	1 200,00 \$
Jacques Lamarre et associés	Formation	1 200,00 \$
Jacques Lamarre et associés	Diffusion d'une journée de formation sur la Sécurisation des lieux et gestion de crise	1 250,00 \$
Jacques Lamarre et associés	Formation	2 500,00 \$
Jacques Lamarre et associés	Sessions de formation , Intervention lors de situations à risque d'agression	2 800,00 \$
Jacques Lamarre et associés	Psychologue et conseillère organisationnelle	5 600,00 \$
Jacques-Aimé Legendre	Soutien-conseil à la directrice pour le suivi du nouveau Plan opérationnel de la direction de la comptabilité	5 000,00 \$
Jannick Brassard	Préparation et témoignage à la CLP	1 166,00 \$
Jannick Brassard	Visite de poste et audience	655,55 \$
Jasmin et Pirro, huissiers	Huissiers	712,12 \$
Jasmin et Pirro, huissiers	Huissiers	1 103,53 \$
Jasmin et Pirro, huissiers	Huissiers	2 405,71 \$
Jasmin et Pirro, huissiers	Huissiers	3 569,62 \$
Jasmin et Pirro, huissiers	Huissiers	4 150,11 \$
Jasmin et Pirro, huissiers	Huissiers	4 440,87 \$
Jean Auclair	Expert en recrutement de personnel cadre	1 000,00 \$
Jean Auclair	Expert en recrutement de personnel cadre, agir comme membre de comité d'évaluation	10 000,00 \$
Jean Désy	4 photographies pour le rapport annuel 2011	1 800,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION
Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Jean Frenette Design	Conception et réalisation de documents d'information: Travaux généraux de graphisme	10 000,00 \$
Jean Lemay ing.Ph.D.	Expertise concernant un accident près de Montmagny	1 750,00 \$
Jean Paré	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	1 000,00 \$
Jean Poitras inc.	Formation sur la "Négociation basée sur les intérêts"	6 250,00 \$
Jean Poitras inc.	Formation sur la 'Négociation basée sur les intérêts' donné aux conseillers en prévention-inspection de la DGPIP	6 250,00 \$
Jessica Boulianne-Rhéaume	Conseillère en sécurité	25 000,00 \$
Johnson Controls inc.	Ajout de 2 portes à St-Jérôme	3 000,00 \$
Johnson Controls inc.	Équipement, main-d'oeuvre et programmation projet de caméra Bleury	22 000,00 \$
Karine Chayer	Assurer le service de communication pour la Direction de Montréal 2	2 360,00 \$
La boîte à production	Réalisation de 3 capsules	2 875,00 \$
La Cavalerie	Travaux de photographie pour la Direction des communications	1 000,00 \$
La Cité médicale, service de la comptabilité	Évaluation médicale indépendante en psychiatrie	1 500,00 \$
La corporation de Clôtures	Installation de clôture au CPE la Coquinerie de la CSST	2 200,00 \$
La terre de chez nous	Placement médias.	4 450,00 \$
L'artisan d'autrefois, Richard Lachance (Maitre ébéniste)	Construction de boîte de bois pour transport de bouteille CO2	1 500,00 \$
L'artisan d'autrefois, Richard Lachance (Maitre ébéniste)	Construction de boîte de bois pour transport de bouteille CO2	1 775,00 \$
Le groupe Blouin inc.	Caratérisation dans les bureaux de Rimouski	4 268,00 \$
Le Groupe Linda Cameron inc.	Préparation du dossier et présence à la cour	581,00 \$
Léger Marketing	Évaluation postcampagne des publicités de la CSST	9 920,00 \$
L'Équipe Cillision Expert	Formation aux inspecteurs	1 800,00 \$
L'Équipe Entac	Conception et formation 'Habilités et meilleures pratiques communicationnelles '	21 550,00 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	1 068,77 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	2 231,52 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	2 841,95 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	4 062,51 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	4 079,33 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	4 964,43 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	5 454,23 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	5 964,19 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	6 214,13 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	6 582,75 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 519,99 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 688,43 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 695,81 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 708,34 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	8 532,08 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	11 262,70 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	12 041,14 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	19 783,51 \$
Les entreprises de réfrigération LS	Appel de service pour un problème de climatisation au Complexe Desjardins	620,40 \$
Les Entreprises Méridian	Filature	5 237,50 \$
Les expertises Charles Gravel	Expertise médicale	4 500,00 \$
Les expertises Jacques Desnoyers inc.	Préparation et témoignage à la CLP	2 233,20 \$
Les expertises Track test.	Frais d'expertise	519,02 \$
Les habitations Richard Hébert inc.	Caractérisation	1 175,00 \$
Les Investigations D.L.	Filature	5 463,04 \$
Les Investigations D.L.	Filature	7 859,40 \$
Les Investigations D.L.	Filature	8 846,93 \$
Les placements MGT Ltée	Caractérisation à Rouyn-Noranda	9 610,70 \$
Les productions d'en haut inc.	Participation à 3 activités de relations publiques dans le cadre de la campagne publicitaire sociétale 2012	24 500,00 \$
Les Productions Épisodes inc.	Comédiens pour l'évaluation de candidats au recrutement	2 650,00 \$
Les Productions Épisodes inc.	Services de comédiens pour l'évaluation de candidats au recrutement	2 885,00 \$
Les Productions Épisodes inc.	Services de narration et de vidéo (comédiens) dans le cadre d'activités de formation en mode multimédias (apprentissage en ligne)	3 000,00 \$
Les Productions Épisodes inc.	Services professionnels de comédiens pour l'évaluation de candidats au recrutement à Rouyn-Noranda	4 270,00 \$
Les Productions Épisodes inc.	Effectuer l'enregistrement de capsules téléphoniques sur les différents systèmes téléphoniques dont le système de réponse vocale interactive (RVI)	9 000,00 \$
Les productions M.M.E. inc.	Programmation en lien avec la production du programme fonctionnel et technique	24 900,00 \$
Les Service Conseil Systématix inc.	Analyse afin d'assurer le développement et la continuité des affaires pour deux mandats	21 000,00 \$
Les Services Exp.inc.	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	1 000,00 \$
Les Services McKinnon inc.	Surveillance spéciale	599,52 \$
LGT ingénieurs conseils	Études associées aux infrastructures du centre de traitement informatique	24 650,00 \$
L'Industrielle Alliance	Caractérisation des matériaux à Trois-Rivières	4 231,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Lionel Touchette	Membre externe de comité de sélection	526,00 \$
Lionel Touchette	Membre externe de comité de sélection	800,00 \$
L-Ipse Services conseil inc	Assister la VPTI dans sa démarche de consultation externe pour le programme Réseau	21 875,00 \$
Logikergo	Préparation pour une audition CLP	531,41 \$
Loran Technologies	Conseiller en gestion du changement pour le passage en mode service à la DSAI	19 950,00 \$
Loran Technologies	Réaliser des travaux pour la production de l'état de santé des projets en RI à la VPTI	22 000,00 \$
Louis Legault Expertises inc.	Expertise psychiatrique	1 500,00 \$
Louis Legault Expertises inc.	Préparation d'une expertise psychiatrique	2 100,00 \$
Louis Legault Expertises inc.	Expertises médicales	4 000,00 \$
Louise Larivière, employabilité.ca	Témoignage à la CLP	518,00 \$
Louise Sénéchal	Supporter la Direction des relations du travail et de la santé des personnes dans le cadre des dossiers de griefs.	10 000,00 \$
Louise Vézeau	Projet pour la Direction de l'indemnisation et de la réadaptation	12 500,00 \$
Lucie Lambert	Formation	5 000,00 \$
Lupien Rouleau inc.	Filature	5 441,17 \$
LVM inc.	Caractérisation de moisissure et du CO2	2 655,00 \$
LVM inc.	Services de consultant en environnement auprès de la CSST	24 780,00 \$
Lydie Court	Embauche d'une technicienne en adminitration	9 500,00 \$
Lyne Roy	Formation en classe virtuelle	2 040,00 \$
Lyne Roy	Formation en classe virtuelle et en salle d'une durée de 2 jours par session	12 000,00 \$
Mab Profil	Acquisition de biens, modification de mobilier	2 153,00 \$
Magnus	Travaux de nettoyage , d'analyse et de suivi des 2 tours d'eau au siège social	7 000,00 \$
Mallette société en nom collectif	Informar la Commission des modifications fiscales compte tenu de l'article 63 de la LATMP	20 000,00 \$
Marc Guérin, psychaitre	Expertise psychiatrique	4 000,00 \$
Marc Guérin, psychiatre	Expertise médicale	2 000,00 \$
Marc Guérin, psychiatre	Expertise médicale d'employés de la CSST	5 000,00 \$
Marc-Antoine Carette, avocat	Services professionnels	3 581,25 \$
Marcoux Gariépy et Ass., notaires	Mandat de réaliser l'examen des titres de propriété de l'immeuble sis au 524 Bourdages	3 000,00 \$
Marie-France Savard	Diagnostic organisationnel au bureau de Valleyfield	25 000,00 \$
Marie-France Savard	Soutien et accompagnement des professionnles du Service du développement des compétences et de la mobilisation des personnes de la DGRH	25 000,00 \$
Marie-Josée Legault	Photographe	2 000,00 \$
Marpra inc.	Réalisation de 4 capsules vidéos pour la région de la Mauricie et du Centre du Québec	4 580,00 \$
Martine Boucher	Membre externe de comité de sélection	710,00 \$
Maurice Gosselin	Expérimenter une nouvelle démarche de gestion des bénéfices dans un projet (dossier justificatif TBI)	15 750,00 \$
MB Communications	Formation de développement axée sur les suivis et atteinte des résultats	3 000,00 \$
Medigestal	Rapport complémentaire dans un dossier	500,00 \$
Medigestal	Expertises médicales	1 500,00 \$
Medisys IMA	Expertises médicales d'employés de la CSST	20 000,00 \$
Mercer (Canada) limité	Spécialiste - mandat de projection des taux de rendement attendus sur les actifs de la Commission au cours des 20 prochaines années	24 500,00 \$
Merle Blanc	Conception et réalisation - pour des travaux de graphisme	10 000,00 \$
Michael John L. Sullivan Ph D	Journée de formation reliée aux facteurs de risques psychosociaux	2 000,00 \$
Michel Brochu, psychiatre	Expertise médicale	1 000,00 \$
Michel Brochu, psychiatre	Expertise médicale	2 000,00 \$
Michel St-Gelais	Aide aux ouvriers du service de l'entretien	10 000,00 \$
Michelle Turcotte	Téléphoniste-réceptionniste	2 000,00 \$
Morneau Shepell (Jacques Lamarre +	Formation (Clientèle en détresse)	2 441,06 \$
Mosaic Marketing, Expérientiel	Campagne, Mon job du temps des fêtes, ça se passe en sécurité, embauche d'une brigade promotionnelle de la SST chez les jeunes	6 500,00 \$
Mosaic Marketing, Expérientiel	Campagne, Mon job du temps des fêtes, ça se passe en sécurité, embauche d'une brigade promotionnelle de la SST chez les jeunes	4 269,24 \$
Mozaik	Offrir aux gestionnaires de la CSST une démarche de coaching professionnel	25 000,00 \$
Nicolas Tayaout	Figurant	900,00 \$
Nicolas Tayaout	Photographe	2 000,00 \$
Nicolas Tayaout	Photographe	3 000,00 \$
Nicolas Tayaout	Photographie pour la Direction des communications et des relations publiques	5 000,00 \$
Noralynx	Câblage aménagement	1 900,00 \$
Novafilm	Production d'une intro et extro de 15 secondes ainsi que les bannières, l'achat et la recherche de 4 trames musicales libres de droits	7 506,85 \$
Ockam inc.	Banque d'heures pour soutenir les travaux et activités de la DCRP	7 000,00 \$
Ockam inc.	Réaliser des activités de prototype et de preuve de concept	19 000,00 \$
Odette Gagnon, sténographe officielle	Services de sténographes	1 042,30 \$
Odette Gagnon, sténographe officielle	Services de sténographes	8 950,00 \$
Olympe	Étude préliminaire avec recommandations concernant l'aménagement du CAP	25 000,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Option Sécurité	Transmettre aux inspecteurs de la CSST, les informations pour reconnaître les éléments essentiels à la gestion efficace des espaces clos en usine	4 250,00 \$
Ose Design	Graphisme concernant le projet Corrid'Art	1 950,00 \$
Ose Design	Travaux de graphisme concernant le projet Corrid'Art	7 250,00 \$
Paquette et associés, huissiers	Frais de huissiers	666,33 \$
Paquette et associés, huissiers	Frais de huissiers	843,69 \$
Paquette et associés, huissiers	Frais de huissiers	1 185,58 \$
Paquette et associés, huissiers	Frais de huissiers	1 345,66 \$
Paquette et associés, huissiers	Frais de huissiers	1 434,58 \$
Paré Ouellet Bigaouette et ass.	Frais de huissiers	710,82 \$
Permaccés-Échaffaudage Falardeau	Inspection visuelle et annuelle incluant rapport	624,40 \$
Pierre Durand Enr.	Étude ergonomique et analyse d'un poste de caissière dans le cadre d'un projet pilote	10 750,00 \$
Pierre Durand Enr.	Expérimentation et évaluation d'un poste de caissière , dans le cadre d'un projet pilote	22 500,00 \$
Pierre Hardy	Agent d'indem pour l'analyse des réclamations soumises à la CSST	1 209,60 \$
Pierre Hébert	Conseiller de façon stratégique les actuaire de la Commission en regard des enjeux fondamentaux reliés aux évaluations actuarielles	24 000,00 \$
Pierre Lamoureux	Membre externe de comité de sélection	1 440,00 \$
Pierre-Alexandre Leclerc	Procéder à la description détaillée du processus des demande de pilotage, d'entretien et d'évolution du service de l'encadrement	25 000,00 \$
Piexo	Expertise médicale	1 500,00 \$
Plexo	Expertise médicale	2 000,00 \$
Point Bleu productions	3 capsules vidéos pour la région de Yamaska	3 165,00 \$
Polyscript enr.	Rédacteur et correcteur pour l'équipe de l'apprentissage en ligne	3 000,00 \$
Pratique privée	Formation dans le cadre du colloque régional à Jonquière	500,00 \$
PRC inc.	Effectuer une évaluation des activités et services technologiques requis au maintien des opérations de la CSST	19 500,00 \$
PricewaterhouseCooper LLP	Fournir sur demande des avis de recommandations concernant l'assujettissement à la TPS et à la TVQ	23 950,00 \$
Publication du Québec	Traduction	668,40 \$
Publication du Québec	Traduction	1 318,00 \$
Publication du Québec	Traduction	1 717,04 \$
Publications Industries & Commerce	Publicité	1 800,00 \$
R.G. Technilab	Étalonnage de 5 appareils et réparation	825,00 \$
Radium inc.	Réalisation de 3 capsules vidéos pour la région de l'Abitibi	4 500,00 \$
Réadaptation Intergo	Kinésiologue-ergonome	945,00 \$
Réal Bourbonnière, ing.	Inspecteur dans un dossier particulier	4 220,00 \$
Reflet Vidéo	Production de 3 capsules vidéo pour les grand prix SST	4 155,00 \$
Reflet Vidéo	Production de 4 capsules vidéo pour les Grand prix SST	5 140,00 \$
Reflet Vidéo	Produire et corriger des capsules vidéos bilingues	24 700,00 \$
Regain Groupe Conseil inc.	Formation	4 200,00 \$
Regain Groupe Conseil inc.	Formation pour les inspecteurs de la CSST	4 200,00 \$
Régis Côté et ass.	Étude de faisabilité économique du Sauvetage minier du Québec	5 000,00 \$
Rep Solution	Ouverture de dossiers , location de la technologie Openfield	2 500,00 \$
Réseau DOF inc.	Formation sur le thème Autorité et courage en gestion	2 200,00 \$
Réseau DOF inc.	Formation sur le thème de la collaboration diagnostique d'équipe aux gestionnaires, chefs d'équipe	2 200,00 \$
Richard Bolduc	Préparation des dossiers de vérification en vue de différentes audiences devant la CLP	3 000,00 \$
Richard Côté	Effectuer l'écriture d'un appel d'offres pour répondre aux besoins de la CSST en téléphonie conventionnelle	14 420,00 \$
Richard Rochon	Participer aux travaux d'optimisation du processus d'application de l'article 316	25 000,00 \$
Robotel inc.	Déplacement et réinstallation de 15 postes Robotel	3 000,00 \$
Roche Ltée	Expertise	4 750,00 \$
Roger Rinfret	Le contractant s'engage à indexer 480 publications , dans le respect des règles et procédures en vigueur au centre de documentation de la CSST	12 000,00 \$
Ronald DuRepos	Illustrations pour divers documents	5 000,00 \$
Ronald Landry	Accompagnement en ergonomie pour les bureaux de Mtl	24 500,00 \$
Royal Moving & Storage inc.	Manutentionnaire projet d'aménagement de Gatineau	2 437,50 \$
RTL	Prise d'appel en dehors des heures de bureau	5 020,80 \$
Sabrina Généreux, Alejandra Suarez, Simon Leclerc, Somvang Mixaychaleun, Alexandre Cormier	Évaluation des candidatures soumises dans le cadre des Grand Prix SST 2012	3 384,14 \$
Saine Marketing	Consultation sur la déclaration de service auprès d'employeurs, de travailleurs et de représentants d'associations d'employeurs	21 450,00 \$
Samba Groupe Conseil inc.	Fournir une appréciation de l'architecture de référence des services de communication unifiée élaborée par la VPTI (téléphonie IP)	18 500,00 \$
Sanigesco plus	Réalisation d'un audit de conformité et de performance de l'entretien ménager	4 700,00 \$
Saulnier Robillard Lortie Huissiers de	Frais de huissiers	2 974,87 \$
Scad Architecture enr.	Services professionnelles en soutien à la rédaction et la production des textes	24 900,00 \$
Sécurité Alfrid	Formation des agents de sécurité au Centre administratif	734,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
Sécurité Gentel inc.	Surveillance spéciale	775,00 \$
Sécurité Gentel inc.	Surveillance spéciale	10 000,00 \$
Sécurpack	Scéance d'information sur la sécurité des Pallettiers	550,00 \$
Sécurtié & investigation trimax	Surveillance spéciale	10 000,00 \$
Sécurtié & investigation trimax	Surveillance spéciale	1 000,00 \$
Service aux entreprise	Formation sur le transport de matières dangereuses pour 4 personnes	966,00 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	1 248,90 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	1 497,20 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	1 600,56 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	2 127,96 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	3 555,16 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 952,96 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	5 129,69 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	5 751,30 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	5 754,02 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	6 154,36 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	6 291,10 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	7 601,70 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	9 440,80 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	9 591,30 \$
Service d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	9 748,97 \$
Service d'interprétation visuelle et	Interprète	948,75 \$
Service d'investigation Méridian	Filature	840,18 \$
Service d'investigation Méridian	Filature	4 473,00 \$
Service d'investigation Méridian	Filature	8 420,05 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	2 699,80 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	3 247,12 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	3 257,40 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 239,84 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 485,38 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 794,10 \$
Services Pro-staging inc.	Services audio-visuels	2 875,00 \$
Serviplus	Campagne de vaccination antigrippale 2012 de l'ensemble du personnel de la CSST	25 000,00 \$
Simon Alain	Membre externe de comité de sélection	1 400,00 \$
SMINC	Visite terrain d'un accident mortel	2 157,18 \$
Société Développement Économique	Services professionnels , demande additionnelle en cours de travaux	1 500,00 \$
Société québécoise d'information	Frais de code d'accès plunitif	637,40 \$
Société québécoise d'information	Frais de code d'accès plunitif	669,85 \$
Société québécoise d'information	Frais de code d'accès plunitif	719,26 \$
Société québécoise d'information	Frais de code d'accès plunitif	827,70 \$
Société québécoise d'information	Frais de code d'accès plunitif	967,60 \$
Société québécoise d'information	Frais de code d'accès plunitif	1 106,15 \$
Société québécoise d'information	Période de consultation Azimut	653,71 \$
Sogistex inc	Frais d'annulation d'un témoignage en cour le 12 février 2012	2 300,00 \$
Sogistex inc	Dossier - témoignage	3 500,00 \$
Solution Publicité	Réalisation de 3 vidéos	2 600,00 \$
Solutions Management	Reconstruction des équipes et renforcement de la gestion et du fonctionnement des services	24 900,00 \$
Solutions Web paco inc.	Formation TRIMA d'une durée de 3 jours	7 800,00 \$
SOM, recherches et sondages	Sondage par internet	4 304,00 \$
SOM, recherches et sondages	Sondage de satisfaction sur les réclamations par internet	6 456,00 \$
SPI Sécurité	Formation pour les inspecteurs de la CSST	1 074,00 \$
SPI Sécurité	Formation pour les inspecteurs de la CSST	1 674,00 \$
SPS Marine enr.	Expertise suite à un accident de travail	1 477,50 \$
Stéphanie Bélanger	Ergonome	1 400,00 \$
Stéphanie Bélanger	Ergonome	5 000,00 \$
STHL Relations Publiques et	Obtenir l'accès au service de veille stratégique en gouvernement ouvert	19 500,00 \$
Stratégia Communication inc.	Expertise conseil sur les produits du fournisseur pour l'apprentissage en ligne	19 200,00 \$
Structure Richard inc.	Expertise dans le cas d'un bris d'une plate-forme élévatrice	630,00 \$
Studio SFX	Projet Espresso: Expertise en conception sonore	3 000,00 \$
Substance Stratégies	Post-test de la campagne 2012	21 600,00 \$
Sylvain Fréchette	Avocat	805,65 \$
Synesis-Versalys	Formation Powerpoint 2003	2 730,00 \$
TAB	Honoraires pour la conversion des dossiers de la voûte de la Direction générale des ressources humaines	24 000,00 \$
Tanya Coulombe Carrier	Conseillère en développement durable	25 000,00 \$
Techni-Data performance	Actualisation des compétences en conduite préventive de véhicules d'urgence pour sauveteurs miniers	2 525,00 \$
Technorm inc.	Services d'assistance technique en relation avec l'application des exigences réglementaires du Code de construction/prévention incendie	24 900,00 \$
Teksho	Enregistrement d'une capsule vidéo	700,00 \$
Télus	Assister la DRCAE dans la réalisation de travaux reliés à la mise en oeuvre de solutions de mobilité pour les employés de la CSST et RSI	17 850,00 \$

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014 - DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de 25 000 \$ et moins pour la période du 1er janvier au 30 novembre 2012

Fournisseur	Description	Montant
TI_GNAS inc.	Réaliser des travaux d'audit et des recommandations écrites sur le plan de mise en oeuvre préconisé et ce à partir de cas vécus dans l'industrie de l'assurance	18 550,00 \$
Toxine Production vidéo et multimédias	Capsules vidéo	1 530,00 \$
Track Investigation	Filature	3 000,08 \$
Track Investigation	Filature	3 128,87 \$
Track Investigation	Filature	3 461,05 \$
Track Investigation	Filature	4 300,32 \$
Track Investigation	Filature	4 831,30 \$
Track Investigation	Filature	5 197,75 \$
Track Investigation	Filature	5 276,06 \$
Track Investigation	Filature	7 184,11 \$
Track Investigation	Filature	7 915,31 \$
Track Investigation	Filature	14 547,78 \$
Translatex Communications	Révision du Prévention au travail pour 2012	10 000,00 \$
Transor Estrie	Service de la messagerie courte distance pour Sherbrooke	1 000,00 \$
Trimax sécurtié et investigation	Surveillance spéciale	600,00 \$
Trimax sécurtié et investigation	Surveillance spéciale	775,00 \$
Trimax sécurtié et investigation	Surveillance spéciale	910,00 \$
Trimax sécurtié et investigation	Surveillance spéciale	4 620,00 \$
Trottier comptables agréée inc.	Analyse des données comptables	3 995,38 \$
V4C- Christian De La Cortina	Production d'une vidéo	1 135,00 \$
V4C- Christian De La Cortina	Réalisation de 3 capsules vidéos	3 750,00 \$
V4C- Christian De La Cortina	Réalisation de 3 vidéos présentant des entreprises qui recevront un grand prix en Santé et Sécurité	3 825,00 \$
V4C- Christian De La Cortina	Production des 4 capsules des Grand prix SST en Estrie	4 290,00 \$
Ventrum inc.	Caractérisation au Saguenay	2 370,50 \$
Véolia	Récupération de matières recyclables (verres,métal,plastique)	2 000,00 \$
Véolia	Récupération de matières recyclables (verres,métal,plastique)	4 900,00 \$
Véronique Duval	Formation aux employés de la DIR, portant sur la rédaction de documents	16 000,00 \$
Véronique Laliberté	Conception et réalisation de documents d'information et de promotion	3 500,00 \$
Véronique Laliberté	Travaux généraux de graphisme	5 000,00 \$
Véronique Laliberté	Conception et réalisation de documents d'information et de promotion sur support papier ou électronique pour des travaux en graphisme	10 000,00 \$
Véronique Laliberté	Conception et réalisation de documents d'information et de promotion - graphisme	10 000,00 \$
Vidéotron	Contrat de télédistribution pour le bureau du président	1 365,00 \$
Ville de New-Richmond	Caractérisation	2 407,23 \$
Vortex Conseil	Soutien conseil pour les ressources humaines de la Direction (Bleury)	5 000,00 \$
Vortex Conseil	Soutien conseil pour les ressources humaines	20 000,00 \$
Vortex Conseil	Assistance au maintien et à l'optimisation pour l'atterrissage de solutions dans le réseau provincial de la CSST	21 000,00 \$
VVC Technologies	Normalisation des adresses de la réparation ainsi qu'à la mise à jour des fusions municipales pour 13 177 adresses	4 480,18 \$
VVC Technologies	Normalisation des adresses de la réparation ainsi qu'à la mise à jour des fusions municipales pour 415 450 adresses	7 062,65 \$
Yvan Bilodeau	Membre externe de comité de sélection	1 000,00 \$
Yves Gignac	Membre externe de comité de sélection	712,00 \$
Yves Gignac	Membre externe de comité de sélection	924,00 \$
Yves Lecomte	Instructeur en sauvetage minier	15 000,00 \$
Yvon Bordeleau	Membre externe de comité de sélection	600,00 \$

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 9

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2012-2013 et qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre, comme il est prévu à l'article 17 de la *Loi sur les contrats des organismes publics*, en indiquant :

- le nombre d'autorisation ;
- le nom du professionnel ou de la firme touché(e) ;
- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat ;
- le montant accordé ;
- les motifs de la demande ;
- tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Au cours de la période visée, soit du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012, la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) n'était pas assujettie à la *Loi sur les contrats des organismes publics*. Ainsi, l'article 17 de cette loi ne s'applique pas à la CSST :

Art.17. Un contrat peut être modifié lorsque la modification en constitue un accessoire et n'en change pas la nature.

Toutefois, dans le cas d'un contrat comportant une dépense supérieure au seuil d'appel d'offres public, une modification qui occasionne une dépense supplémentaire doit de plus être autorisée par le dirigeant de l'organisme public. Le dirigeant peut, par écrit et dans la mesure qu'il indique, déléguer le pouvoir d'autoriser une telle modification. Dans le cadre d'une même délégation, le total des dépenses ainsi autorisées ne peut cependant excéder 10 % du montant initial du contrat.

Malgré le deuxième alinéa, une modification ne requiert pas d'autorisation lorsqu'elle résulte d'une variation du montant sur lequel doit s'appliquer un pourcentage déjà établi ou, sous réserve de l'article 12, d'une variation d'une quantité pour laquelle un prix unitaire a été convenu.

La CSST est toutefois assujettie à une disposition du même ordre découlant de sa politique et règles administratives sur les conditions de contrats :

Art 8. Un supplément au montant payable pour l'exécution d'un contrat, autre qu'à un contrat de services juridiques ou bancaires, doit être autorisé par le président ou une personne qu'il désigne, dans les cas suivants :

1° le montant initial du contrat est inférieur à 100 000 \$ et le supplément ou le total des suppléments se chiffre à plus de 25 % du montant initial du contrat ;

2° le montant initial du contrat est de 100 000 \$ ou plus et le supplément ou le total des suppléments s'élève au-delà de la plus élevée des deux valeurs suivantes, soit 25 000 \$, soit 10 % du montant initial du contrat.

Du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012, une seule autorisation a été donnée par le président du conseil d'administration et chef de la direction en vertu de cette disposition.

Cette autorisation concerne le contrat de services de télécommunication avec la Société Telus communication inc. Elle vise l'ajout de 880 051 \$ au montant du contrat de 2 546 948 \$ afin de couvrir les frais supplémentaires engendrés par plusieurs projets majeurs de la CSST en cours de contrat.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 10

Liste ventilée des bénéficiaires des contrats octroyés par un cabinet ministériel

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question ne s'applique pas à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

de fiche : 11

Nombre de consultants externes intégrés ou oeuvrant au sein de l'organisation

<p>Exposé et statistiques (s'il y a lieu)</p> <p>Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.</p>
--

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 12

Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initié depuis l'année financière 2003-2004, indiquer les éléments requis à ladite question.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir tableau annexé.

SOURCE : Direction des solutions d'affaires informatiques (DSAI) - janvier 2013

COLLABORATION : Direction de la performance et de l'administration (DPA)

VALIDATION: DSAI et DPA - janvier 2013

CSST

Projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques | Données statuées au 2012-11-30

No relevé		Nom du projet	Nature du projet	Dépense 2012 (au 2012-11-30)
DSAI		Répondant: C. Rouleau		2012
3.10		Harmonisation de la TPS et de la TVQ	Projet résultant d'une décision législative ou réglementaire	290 319 \$
4.10		Sychro P13 Phase 2 étape 2	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	872 801 \$
4.12		Révision des processus pour réduire les délais DRA (Synchro P18)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	216 569 \$
4.15		Passage de SASpc à SAS server	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	161 981 \$
4.20		Gestion des paiements non apparés en provenance de l'Agence du Revenu		
			Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	124 633 \$
4.21		Améliorations systèmes CLP-SISTA	Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	216 963 \$
4.23r		Projet Gestion des plaintes (réalisation)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	247 579 \$
4.24		Évolution de l'environnement de gestion de projet		
			Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	90 369 \$
4.25		Projet DAJ - Solution minimale conforme	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	49 680 \$
4.72		Soutien à la gestion de l'imprimerie	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	2 239 \$
4.78		Refonte de SPJ DÉLEC (réparation et réalisation)	Projet dû à la désuétude systémique ou technologique	50 014 \$
4.79		Intégration de l'application Identifiant de l'appelant (IDA)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	429 344 \$

CSST

No		Nom du projet relevé	Nature du projet	Dépense 2012 (au 2012-11-30)
				2012
4.82		Rehaussement technologique des services partenaires et employeurs		
4.87		RESEAU - Automatisation de la déclaration des salaires en ligne	Projet dû à la désuétude systémique ou technologique	910 078 \$
4.90		Remplacement du progiciel Fortune 1000	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	766 870 \$
4.91		Défectôt - Amélioration Outils de soutien à l'intervention - OSI (Synchro P4)	Projet dû à la désuétude systémique ou technologique	1 624 \$
4.93		Gestion dédiée des demandes d'admissibilité (Synchro P17)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	104 594 \$
4.94		Réparation et prévention de la chronicité (Synchro P12)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	108 241 \$
4.96		Mise en priorité des dossiers CSST - CLP (Synchro P19)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	3 030 \$
4.99		Accès chirurgie (Synchro P1)	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	363 262 \$
5.16g		Migration à Cleverpath AION RBE «Bilan de santé»	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	36 262 \$
5.16h		Rehaussement de Right on Queue IVAC	Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	85 212 \$
5.16v		Échanges inter organismes	Projet dû à la désuétude systémique ou technologique	19 306 \$
5.16x		PEA - Rehaussement technologique PES à Windows serveur 2008	Projet dû à la désuétude systémique ou technologique	54 032 \$
				328 391 \$

CSST

Dépense 2012 (au 2012-11-30)			
No relevé	Nom du projet	Nature du projet	2012
5.17	PEA - Logiciels DSA Cool Gen	Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	519 031 \$
5.18	PEA Logiciels DSA VB6 à net	Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	1 040 435 \$
5.28	Rehaussement du niveau de service des applications Notes		
5.30	Migration téléphonie IP	Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	11 910 \$
5.35	Projet gestion des instances décisionnelles	Projet d'amélioration systémique ou de mise à niveau technologique	166 731 \$
5.37	Poursuite initiatives pilotes et activités récurrentes relatives aux outils de collaboration	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	291 368 \$
6	Projet Espresso - Le dossier électronique du travailleur - Deuxième étape de la seconde phase de la Livraison 1 phase de réalisation	Projet de développement pour réaliser la mission ou en soutien à la mission de l'organisation	211 934 \$
TOTAL :			7 149 145 \$
			14 923 947 \$

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 13

Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, le montant, pour l'année 2012-2013 (et ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes:

- la photocopie ;
- le mobilier de bureau ;
- l'ameublement ;
- le remboursement des frais de transport ;
- le remboursement des frais d'hébergement ;
- le remboursement des frais de repas ;
- le remboursement des frais d'alcool et de fêtes ;
- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement : a) au Québec, b) à l'extérieur du Québec.

Les dépenses du Bureau de la présidence du conseil d'administration et chef de la direction du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012 (en conformité avec l'exercice financier de la Commission de la santé et de la sécurité du travail, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre) sont :

- de 536,00 \$ pour la location d'un photocopieur;
- de 12 443,00 \$ en mobilier de bureau et ameublement;
- de 4 148,46 \$ pour le remboursement des frais de transport;
- de 3 980,64 \$ pour le remboursement des frais d'hébergement;
- de 2 935,62 \$ pour le remboursement des frais de repas;
- de 0,00 \$ pour le remboursement des frais d'alcool et de fêtes;
- pour l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement de :
 - a) 300,00 \$ au Québec;
 - b) 0,00 \$ à l'extérieur du Québec.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 14

Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et pour le ministère et les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour l'année 2012-2013, de chacune des dépenses suivantes reliées à la téléphonie

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Sous-questions :

- Le nombre de téléphones cellulaires, Blackberry, iPhone ou autres types de téléphones intelligents utilisés
- Le nombre de tablettes électroniques utilisées (IPAD ou autres)
- Les coûts d'acquisition des appareils
- Le coût d'utilisation des appareils
- Le nom des fournisseurs
- Le coût des contrats téléphoniques

Réponse :

- Voir le tableau en annexe

Sous-question :

- Le nombre de téléavertisseurs utilisés

Réponse :

- Nombre : 450
- Coût d'utilisation pour la période du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012 : 45 039 \$
- Fournisseur : Pagenet
- Principaux détenteurs : Inspecteurs, équipe de soutien aux régions et spécialistes en support aux infrastructures technologiques qui assurent le support 24h/7j (alerte système).

Sous-question :

- Le nombre de minutes utilisées

Réponse :

Le nombre de minutes utilisées pour la téléphonie mobile (cellulaire, Blackberry, iPhone), pour la période du 1^{er} janvier 2012 au 30 novembre 2012: 1 084 083 minutes.

Sous-question :

- Les coûts de résiliation

Réponse :

Aucun coût de résiliation pour la téléphonie mobile (cellulaire, Blackberry, iPhone)

Sous-question :

- les ordinateurs portables

Réponse :

- Nombre : 804
- Coût d'acquisition : 66 885 \$
- Fournisseur : CPU Design

SOURCE : Direction des services technologiques (DST) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Portrait cellulaires, téléphones intelligents, tablettes électroniques
Période du 1^{er} janvier 2012 au 30 novembre 2012

Cellulaires – Téléphones intelligents									
Année	Fournisseur	Nombre de cellulaires	Nombre de BlackBerry	Nombre de iPhone	Total des équipements	Coût d'acquisition des nouveaux appareils et accessoires	Coût d'utilisation		Total coût
		A	B	C	D = A+B+C	E	F		E+F
2012	Telus Mobilité	705	276	19	1000	11 839 \$	Frais fixes 269 170\$ <u>Interurbains</u> 47 856 \$		328 865 \$

Tablettes électroniques					
Année	Tablettes électroniques	Coût total d'acquisition des nouvelles tablettes électroniques	Coût d'utilisation (réseau 3G : 20\$/mois/unité)	Total coût	
	G	H	I	H+I	
2012	57	0 \$	12 540 \$	12 540 \$	

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 15

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :

- a) le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); 35 ans et plus;

Voir tableau en annexe.

- b) le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); 35 ans et moins;

Voir tableau en annexe.

- c) le nombre total de jours de maladie pris par le personnel;

Entre le 1^{er} janvier et le 30 novembre 2012, les employés se sont absentés 50 951,4 jours pour motif de maladie. Rappelons que plus de 50 % des congés de maladie sont de longue durée (plus de 21 jours).

- d) le nombre total et la ventilation du nombre de congés de maladie en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

- e) le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires

71 602,2 heures supplémentaires ont été travaillées par le personnel entre le 1^{er} janvier et le 30 novembre 2012. 38 542,3 heures ont été compensées et 33 059,9 heures ont été payées.

- f) le nombre total de jours de vacances pris par le personnel;

Entre le 1^{er} janvier et le 30 novembre 2012, les employés se sont absentés 69 796,4 jours pour motif de vacances, ce qui représente en moyenne 16,5 jours par employés.

- g) le nombre total et la ventilation du nombre de jours de vacances en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

- h) le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique;

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

- i) le nombre et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) du personnel qui reçoit une rémunération du ministère ou d'un organisme en relevant, et qui reçoit également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public,

parapublic ou des réseaux de la santé ou de l'éducation;

En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1^o de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

- j) l'évolution des effectifs réguliers* par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, etc.) et par leur territoire habituel de travail (direction centrale ou régions);

LOCALISATION	CATEG	2010	2011	2012**
CENTRAL	01-HAUTE DIRECTION	5	6	6
	02-CADRES	81	104	104
	03-CADRES JURIDIQUES	3	3	3
	04-PROFESSIONNELS	905	939	962
	05-TECHNICIENS	268	425	386
	06-PERSONNEL DE BUREAU	192	198	173
	07-OUVRIERS	8	8	7
Total CENTRAL		1462	1683	1641
RÉGION	02-CADRES	105	101	98
	04-PROFESSIONNELS	726	718	781
	05-TECHNICIENS	757	619	542
	06-PERSONNEL DE BUREAU	322	341	320
Total RÉGION		1910	1779	1741
Total		3372	3462	3382

* Nombre d'employés réguliers.

**Au 30 novembre 2012.

- k) l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;

	2010	2011	2012**
Professionnels	346	356	367
Ingénieurs*	--	50	50
CGRH	6	6	5
Total	352	412	422

* Depuis juillet 2011, les ingénieurs ont droit aux primes de complexité supérieure en raison de la convention collective

**Au 30 novembre 2012.

- l) le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;

2010	2011	2012**
32	36	36

**Au 30 novembre 2012.

- m) le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail (direction centrale et régions);

Voir annexe ETC dépensés (réguliers et occasionnels) central/régions par catégories d'emploi de 2010 à 2013.

- n) le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.

Aucune évaluation à long terme des ETC dépensés n'est effectuée par la CSST.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013

COLLABORATION : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle(DPBGC)

VALIDATION: S/O

Annexe 15 (a et b) -- Répartition par groupe d'âge, par catégorie d'emploi et le sexe
Employés réguliers et occasionnels à la CSST
1er janvier au 30 novembre 2012

GROUPE D'ÂGE	SEXE	CATÉGORIE D'EMPLOI	Total
Moins de 35 ans	Femme	Cadre	1
		professionnel	303
		Personnel de bureau	82
		Technicien	354
	Homme	Cadre	2
		professionnel	174
		Personnel de bureau	26
		Technicien	56
		Ouvrier	1
Nombre Moins de 35 ans			999
35 à 44 ans	Femme	Cadre	25
		professionnel	336
		Personnel de bureau	106
		Technicien	259
	Homme	Cadre	14
		professionnel	157
		Personnel de bureau	37
		Technicien	64
		Ouvrier	1
Nombre 35 à 44 ans			999
45 à 54 ans	Femme	Cadre	63
		professionnel	380
		Personnel de bureau	212
		Technicien	314
	Homme	Hors cadre	1
		Cadre	53
		professionnel	307
		Personnel de bureau	41
		Technicien	70
		Ouvrier	3
Nombre 45 à 54 ans			1444
55 ans et plus	Femme	Hors cadre	1
		Cadre	30
		professionnel	183
		Personnel de bureau	146
	Homme	Technicien	138
		Hors cadre	4
		Cadre	17
		professionnel	193
		Personnel de bureau	28
		Technicien	51
		Ouvrier	2
Nombre 55 ans et plus			793
Total			4235

Annexe question 15 (a et b) -- Répartition par groupe d'âge des groupes cibles par catégorie d'emploi et le sexe

Nombre de AGE		GROUPE				
Groupe d'âge	SEXE	Catégorie d'emploi	01_ANGLOPHONES	02_AUTOCHTONES	03_COMMUNAUTES CULTURELLES	04_HANDICAPES
Moins de 35 ans	F	Cadre		1	19	1
		Personnel de bureau			6	1
		Technicien		2	15	1
	M	Cadre		1	4	1
Moins de 35 ans		Personnel de bureau			3	3
		Technicien	1		6	1
			2	4	53	5
						64
Plus de 35 ans	F	Cadre	2	5	40	10
		Personnel de bureau	3	1	29	9
		Technicien	2	2	22	5
	M	Cadre	3		41	7
Plus de 35 ans		Personnel de bureau	1		17	5
		Technicien			11	7
			11	8	160	43
			13	12	213	48
Total						286

Annexe renseignements généraux 15 m

ETC DÉPENSÉS CENTRAL/RÉGIONS PAR CATÉGORIES D'EMPLOI DE 2010 À 2013

ETC dépensés	2010			2011			au 30 novembre 2012		
	Central	Régions	Total	Central	Régions	Total	Central	Régions	Total
Dirigeants d'organisme	5,0		5,0	5,6		5,6	5,5		5,5
Cadres	82,8	99,8	182,6	99,6	100,4	200,0	98,3	89,0	187,3
Professionnels	895,2	805,6	1 700,8	938,5	798,7	1 737,2	888,4	775,1	1 663,5
Techniciens	301,1	881,8	1 182,9	418,4	835,8	1 254,2	448,3	691,6	1 139,9
Personnel de bureau	242,0	423,8	665,8	240,2	414,0	654,2	215,3	376,5	591,8
Ouvriers	8,0		8,0	7,8		7,8	6,7		6,7
Total	1 534,1	2 211,0	3 745,1	1 710,1	2 148,9	3 859,0	1 662,5	1 932,2	3 594,7

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 16

Pour chaque ministère et organisme, et ce par direction :

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

nombre de départs à la retraite en 2012-2013 (PLQ: les indemnités de retraites qui seront versées) :

Entre le 1^{er} janvier et le 30 novembre 2012, il y a eu 152 départs à la retraite.

nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines :

Le contingentement du nombre de remplacements (ex. remplacement d'un départ à la retraite sur deux) ne s'applique pas à la CSST.

nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

Entre le 1^{er} janvier et le 30 novembre 2012, la CSST a embauché 62 retraités de la fonction publique ou parapublique (48 pour un contrat occasionnel, et 14 pour un contrat de service).

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle(DPBGC)
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 17

Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en indiquant pour chacun d'eux :

- l'emplacement de la location;
- le coût de la location;
- le coût de location au mètre carré;
- la superficie totale pour chaque local;
- la superficie totale réellement occupée;
- la superficie inoccupée;
- le propriétaire de l'espace loué;
- la durée du bail;
- les coûts d'aménagement ou de rénovation réalisés depuis le 1er avril 2012.

Le nom des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant : AUCUN

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Les tableaux annexés contiennent les données suivantes pour la liste des baux pour les espaces occupés par la CSST :

- L'emplacement de la location;
- La superficie du local loué;
- Le coût de la location;
- La durée du bail;
- Le propriétaire de l'espace loué.

Dans les baux négociés par la CSST, les coûts d'aménagement et rénovation sont inclus dans les coûts de location.

SOURCE : Direction des ressources matérielles (DRM) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

LISTE DES BAUX DES LOCAUX DE LA CSST

RÉGION	BAILLEUR	DURÉE	SUPERFICIE M ²	COÛT DE LOCATION DU 1ER JANVIER AU 30 NOVEMBRE 2012	AUTRES
ABITIBI-TEMISCAMINGUE					
33, rue Gamble Ouest ROUYN-NORANDA (Québec) J9X 2R3	Les Placements MGT Ltée	10 ans	1 843,1 m ²	475 938,52 \$	note 1
Stationnement véhicules CSST 95, avenue Horne, Rouyn-Noranda	Déville Centre hôtelier	1 an	stationnements	4 400,00 \$	
1185, rue Germain, 2 ^e Étage VAL-D'OR (Québec) J9P 6B1	133527 Canada Inc.	10 ans	1 001,28 m ²	206 091,49 \$	
BAS-SAINT-LAURENT					
180, rue des Gouverneurs, CP 2180 RIMOUSKI (Québec) G5L 7P3	Le Groupe Blouin Inc.	10 ans	2 151,73 m ²	427 975,46 \$	
CAPITALE-NATIONALE					
425, rue du Port, CP 4900 QUÉBEC (Québec) G1K 7S6	Investissements Immobiliers Kevlar Inc.	10 ans	5 470,89 m ²	1 189 569,79 \$	note 1
CAPLAN					
94, boulevard Perron Ouest CAPLAN (Québec) G0C 1H0	Société de développement économique et Industriel de Caplan	10 ans	1 298,34 m ²	282 599,85 \$	
CHAUDIÈRE-APPALACHES					
835, rue de la Concorde SAINT-ROMUALD (Québec) G6W 7P7	Fondation Saison Nouvelle Inc.	12 ans	3 517,46 m ²	749 631,42 \$	
CÔTE-NORD					
700, boulevard Laure, bureau 236 SEPT-ÎLES (Québec) G4R 1Y1	152810 Canada Inc.	10 ans	1 352,49 m ²	239 218,83 \$	
235, boulevard La Salle BAIE-COMEAU (Québec) G4Z 2Z4	Carrefour Wijiwigagan Inc.	10 ans	505 m ²	97 152,33 \$	
ESTRIE					
1650, rue King Ouest, bureau 204 SHERBROOKE (Québec) J1J 2C3	4423640 Canada Inc.	10 ans	2 294,04 m ²	422 613,77 \$	note 1

RÉGION	BAILLEUR	DURÉE	SUPERFICIE M ²	COÛT DE LOCATION DU 1ER JANVIER AU 30 NOVEMBRE 2012	AUTRES
GASPÉSIE - ÎLES-DE-LA-MADELEINE					
163, boulevard de Gaspé GASPE (Québec) G4X 2V1	Gestion Bourgade Inc.	10 ans	1 303,85 m ²	301 334,31 \$	
200, boulevard Perron Ouest NEW RICHMOND (Québec) G0C 2B0	Ville de New Richmond	10 ans	201,78 m ²	41 545,52 \$	
LANAUDIÈRE					
432, rue De Lanaudière, CP 550 JOLIETTE (Québec) J6E 7N2	Gestion Centre Joliette Inc.	10 ans	2 859,67 m ²	662 074,89 \$	note 1
LAURENTIDES					
85, rue De Martigny Ouest, 6 ^e étage SAINT-JÉRÔME (Québec) J7Y 3R8	Société immobilière du Québec	10 ans	3 333,35 m ²	621 822,26 \$	
Stationnements 85, rue De Martigny SAINT-JÉRÔME (Québec) J7Y 3R8	Société Parc-Auto du Québec	mensuel	stationnements	28 737,50 \$	
LAVAL					
1700, boulevard Laval LAVAL (Québec) H7S 2G6	Immeubles DSA Inc.	10 ans	3 369,25 m ²	805 703,35 \$	
LONGUEUIL					
25, boulevard La Fayette LONGUEUIL (Québec) J4K 5B7	6719546 Canada Inc.	10 ans	4 536,81 m ²	1 104 367,42 \$	note 1
Stationnements au P4 25, boulevard La Fayette LONGUEUIL (Québec) J4K 5B7	Ville de Longueuil	mensuel	stationnements	1 942,00 \$	
MAURICIE ET CENTRE-DU-QUÉBEC					
1055, boulevard des Forges, bureau 200 TROIS-RIVIERES (Québec) G8Z 4J9	L'Industrielle Alliance Assurances et services financiers Placements immobiliers	10 ans	3 463,41 m ²	689 318,69 \$	

RÉGION	BAILLEUR	DURÉE	SUPERFICIE M ²	COÛT DE LOCATION DU 1ER JANVIER AU 30 NOVEMBRE 2012	AUTRES
MONTREAL					
1, Complexe Desjardins MONTREAL (Québec) H6B 1H1	Desjardins gestion immobilière Inc.	20 ans	13 128,59 m²	4 494 962,85 \$	
Stationnements pour le personnel du Complexe Desjardins à MONTREAL	Société Place des Arts	mensuel	stationnements	32 944,95 \$	
1199, rue de BLEURY MONTREAL (Québec) H3B 3J1	9222-1605 Québec Inc.	21 ans et 10 mois	18 156,92 m²	4 764 500,30 \$	note 1
1550, rue Metcalfe MONTREAL (Québec) H3A 1X6	Immeubles Centurian Peel/Metcalfe Inc.	5 ans	1 950 M²	579 702,97 \$	
7171, Rue Jean-Talon Est MONTREAL (Québec) H1M 3N2	Cologix Montréal inc.	3 ans	153,81 m²	548 119,70 \$	
OUTAOUAIS					
15, rue Gamelin, CP 1454 GATINEAU (Québec) J8X 3Y3	Les Investissements Miguin Inc.	10 ans	2 196,34 m²	500 007,31 \$	
QUEBEC					
510-530, boulevard de l'Atrium QUEBEC (Québec) G1H 7H1	Société de gestion Cogir Inc.	15 ans	13 244,35 m²	2 824 193,53 \$	
2211, Léon-Harmel QUEBEC (Québec) G1N 4N5	Fonds de placement immobilier Cominar	10 ans	2 328,99 m²	230 236,19 \$	
SAGUENAY - LAC-SAINT-JEAN					
901, boulevard Talbot, CP 5400 SAGUENAY (Québec) G7H 6P8	Ventrum Inc.	10 ans	2 437,03 m²	539 349,02 \$	
1209, boulevard du Sacré-Cœur SAINT-FÉLICIEN (Québec) G8K 2P8	Ville de Saint-Félicien	10 ans	647,88 m²	131 119,55 \$	
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU					
145, boulevard Saint-Joseph, CP 100 SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU (Québec) J3B 6Z1	Les Halles Saint-Jean Inc.	10 ans	2 019,65 m²	426 947,37 \$	

RÉGION	BAILLEUR	DURÉE	SUPERFICIE M²	COÛT DE LOCATION DU 1ER JANVIER AU 30 NOVEMBRE 2012	AUTRES
VALLEYFIELD					
9, rue Nicholson SALABERRY-DE-VALLEYFIELD (Québec)	9162-8537 Québec Inc.	5 ans	1931,61 m²	387 856,82 \$	
YAMASKA					
2710, rue Bachand SAINT-HYACINTHE (Québec) J2S 8B6	2968-9825 Québec Inc.	15 ans	2 808,65 m²	659 325,89 \$	
26, Place Charles de Montmagny SOREL-TRACY (Québec) J3P 7E3	Les Habitations Richard Hébert	1 an	90,39 m²	19 009,05 \$	
Note 1 : le coût des stationnements est inclus					

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 18

Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et bureau de circonscription.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question ne s'applique pas à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 19

Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question ne s'applique pas à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 20

Sommes d'argent versées en 2012-2013 à même le budget discrétionnaire du ministre ou de la ministre.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question n'est pas applicable à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 21

Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant :

- le poste initial;
- le salaire;
- le poste actuel, s'il y a lieu;
- la date de mise en disponibilité;
- les prévisions pour 2013-2014.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette réponse sera fournie par le Conseil du Trésor.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 22

Nombre d'occasionnels mis à pied par catégorie d'âge en 2011-2012

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 23

Nombre de fonctionnaires affectés au Plan Nord pour les années 2011-2012, 2012-2013 et 2013-2014

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 24

Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant :

- le nom de la personne;
- le poste occupé;
- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);
- l'assignation initiale;
- la date de l'assignation hors structure;
- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir tableau annexé.

Certains renseignements ont été omis conformément à la *Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels*.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Liste du personnel hors structure au 30 novembre 2012

Unité	Nom	Prénom	Classement	Poste	Date assignation hors structure	Date de fin assignation hors structure
OP380	Girard	Danielle	630-04	Communicatrice régionale	19-07-2010	14-05-2013
DH600	St-Jacques	Chantal	630-04	Gestionnaire en réparation central	01-01-2011	
OP800	Gagné	Carole-Andrée	630-04	Gestionnaire aux opérations centralisées	17-09-2012	
OP800	Néron	Diane	630-03	Cadre projet spécifique	04-09-2012	
FN000	Grégoire	Sylvie	630-04	Cadre projet spécifique	03-02-2012	31-12-2013
FN000	Cloutier	Sylvain	630-04	Cadre projet spécifique	03-02-2012	31-12-2013
TA472	Corriveau	Hélène	630-04	Gestionnaire en TI	01-10-2012	31-03-2014

Personnel hors structure: Personnel d'encadrement qui, pour une raison particulière, travaille en dehors de la structure organisationnelle administrative officielle (projets spéciaux, mandats particuliers, etc.).

Ces cadres coordonnent et gèrent surtout des mandats stratégiques; ils ne sont pas nécessairement des gestionnaires de personnes. Leurs responsabilités diffèrent donc de celles que l'on retrouve habituellement chez le personnel d'encadrement (gestion des budgets, du personnel, etc.) dans la structure administrative de la CSST.

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 25

Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant :

- le nom de la personne;
- le poste occupé;
- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);
- l'assignation initiale; la date de l'assignation hors structure;
- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir tableau annexé.

Certains renseignements ont été omis conformément à la *Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels*.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Annexe - Question générale 25 de l'Opposition officielle
Liste du personnel rémunéré par la CSST et affecté à d'autres organismes au 30 novembre 2012

Catégorie d'emplois	Nom	Prénom	Poste occupé	Assignment ir
Professionnels	Plante	Gaston	Secrétaire-trésorier à l'Association professionnelle des ingénieurs du gouvernement du Québec (APIGQ)	Inspecteur-ingé
Professionnels	Gagnon	Michel	Président de l'APIGQ	Inspecteur-ingé
Cadre	Caboret	Jacqueline	Gestionnaire-chercheure à l'Institut de recherche Robert-Sauvé en santé et en sécurité du travail (IRSST)	Cadre de nive

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
DE L'OPPOSITION**

de fiche : 26

Liste de tous les abonnements du cabinet, du ministère et organismes publics ainsi que le coût de chacun:

- les clubs privés ou autres ;

- les billets de saison, les loges ;

- aux journaux, revues mensuelles, publications papier et en format électronique, etc. ;

- sites spécialisés de recherche sur internet (Eureka, etc.).

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Frais de la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012 (en conformité avec l'exercice financier de la CSST, soit du 1^{er} janvier au 31 décembre).

- Aucuns frais pour les clubs privés ou autres, ni pour les billets de saison et les loges ;

- Journaux, revues mensuelles, publications papier et en format électronique, etc. :

Acquis par :		Total
Centre de documentation	Autres unités administratives	
199 200 \$	66 400 \$ ¹	265 600 \$

¹ 30 % de cette dépense est attribuable à la revue de presse électronique.

- Sites spécialisés de recherche sur Internet :

Acquis par :		Total
Centre de documentation	Autres unités administratives	
84 000 \$	228 800 \$ ¹	312 800 \$

¹ 67 % de cette dépense est attribuable aux fournisseurs suivants : Gartner Group, Forrester Research, SOQUIJ et Collège des médecins du Québec.

Les services offerts par Gartner Group et Forrester Research sont les suivants : services d'accès à des documents de recherche et d'analyse sur les tendances et activités du secteur des ressources informationnelles et autres secteurs d'activités (ex. assurance, gouvernement). Une banque d'heures d'entrevues avec des chercheurs et des analystes est également disponible. Ces services sont utilisés dans la grande majorité des ministères et organismes.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle – Janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : Q 27

Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce depuis l'existence du site :

- le nom du site Web;
- le nom de la firme ou du professionnel ayant conçu le site;
- les coûts de construction du site;
- les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;
- les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);
- la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (nombre de « hits »);
- la fréquence moyenne de mise à jour.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Voir tableau ci-joint.

SOURCE : Direction des communications et des relations publiques (DCRP) – 9 janvier 2013
COLLABORATION : Vice-présidence aux technologies de l'information
VALIDATION: DCRP – 9 janvier 2013

Nom du site	Firme ou professionnel ayant conçu le site	Coût de construction du site	Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour	Coût de modernisation ou de refonte	Fréquence des visites (nombre de hits)	Fréquence moyenne des mises à jour
Site principal de la CSST www.csst.qc.ca	Jean Bureau, CSST	Conçu en 1996. Initiative personnelle de M. Bureau. Coût de construction non disponible	120 000 \$ en 2012	2004, Refonte portail clients : 775 000\$ 2010, Refonte 30e anniversaire de la CSST : 110 000 \$ 2011, Passage SharePoint : 1 450 000 \$	<ul style="list-style-type: none"> Nombre moyen de visites par jour en 2012 : 5 825 Nombre moyen de visites par semaine en 2012 : 40 892 	Quotidienne
Grand Rendez-vous en santé et sécurité du travail grandrendez-vous.com	Opus 3	Conçu en 2002 Coût de construction non disponible	Non disponible	Aucune modernisation ou refonte depuis la création du site	<ul style="list-style-type: none"> Nombre moyen de visites par jour en 2012 : 67 Nombre moyen de visites par semaine en 2012 : 468 	Au Besoin
Forum SST forumsst.com	Opus 3	Conçu en 2005 Coût de construction non disponible	Non disponible	Aucune modernisation ou refonte depuis la création du site	Non disponible	Au besoin
Grands prix en santé et sécurité du travail (nom d'origine du site était Prix reconnaissance en SST) www.csst.qc.ca/asp/innovation	Robert Marcotte, Externe travaillant pour la CSST	Conçu en 2003. Coût de construction non disponible	Non disponible	2006, devient le site Prix innovation en santé et sécurité du travail 2009, devient le site Grands prix SST Coût des refontes non disponible	Données disponibles depuis septembre 2012 <ul style="list-style-type: none"> Nombre moyen de visites par jour en 2012 : 53 Nombre moyen de visites par semaine en 2012 : 377 	Au besoin

Nom du site	Firme ou professionnel ayant conçu le site	Coût de construction du site	Coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour	Coût de modernisation ou de refonte	Fréquence des visites (nombre de hits)	Fréquence moyenne des mises à jour
Répertoire toxicologique www.reptox.csst.qc.ca	NURUN en collaboration avec une équipe interne CSST	200 000 \$ en 2000	Environ 10 000 \$ par année	Aucune modernisation ou refonte depuis la création du site	<ul style="list-style-type: none"> • Nombre moyen de visites par jour en 2012 : 3 724 • Nombre moyen de visites par semaine en 2012 : 26 071 	Quotidienne
Centre de documentation www.centredoc.csst.qc.ca	BiblioMondo (ISACSOFT - Mondo In)	100 000 \$ en 2006	Environ 30 000 \$ par année	2009, stabilisation du site 100 000 \$	<ul style="list-style-type: none"> • Nombre moyen de visites par jour en 2012 : 443 • Nombre moyen de visites par semaine en 2012 : 3 102 	Quotidienne
Appareils de protection respiratoire www.prot.resp.csst.qc.ca	EPC services-conseil	Non disponible	Non significatif, car minime	Refonte du site en 2001	<ul style="list-style-type: none"> • Nombre moyen de visites par jour en 2012 : 83 • Nombre moyen de visites par semaine en 2012 : 584 	Au besoin, mais peu fréquente
Asthme professionnel www.asthme.csst.qc.ca	Néomédia (racheté par Icllic Internet en 2006)	Non disponible	Non significatif, car minime	Aucune modernisation ou refonte depuis la création du site	<p>Données pour 2009 seulement</p> <ul style="list-style-type: none"> • Nombre moyen de visites par jour en 2009: 67 • Nombre moyen de visites par semaine en 2009: 472 	La liste Bernstein est mise à jour en moyenne deux fois par année, les autres éléments du site sont mis à jour selon les besoins

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 28

Nominations, depuis le 1^{er} avril 2012, de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres :

- la liste ;
- les mandats ;
- les contrats octroyés pour chaque mandat ;
- le résultat du travail effectué ;
- les échéances prévues ;
- les sommes impliquées.

Liste ventilée par bénéficiaire des contrats de moins de 25 000 \$ pour la période du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012.

Fournisseurs	Description	Montant
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 210,20 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 304,85 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	2 885,21 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	3 075,50 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	3 551,07 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	4 322,70 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 002,10 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 249,88 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 684,00 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	5 773,10 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	6 279,55 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	9 472,80 \$
9142-8268 Québec inc.	Filature	16 671,05 \$
BCS Investigation	Filature	3 138,18 \$
BCS Investigation	Filature	5 000,00 \$
BCS Investigation	Filature	5 000,00 \$
BCS Investigation	Filature	5 000,00 \$
Chartrand St-Germain	Filature	1 925,92 \$
Chartrand St-Germain	Filature	1 966,86 \$
Chartrand St-Germain	Filature	3 936,30 \$
Chartrand St-Germain	Filature	5 176,64 \$
Chartrand St-Germain	Filature	6 379,49 \$
Chartrand St-Germain	Filature	6 679,64 \$
Chartrand St-Germain	Filature	8 857,16 \$
Chartrand St-Germain	Filature	10 305,51 \$
Chartrand St-Germain	Filature	10 291,52 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	2 789,16 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	3 977,32 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	5 125,35 \$

Fournisseurs	Description	Montant
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	5 443,74 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	10 138,74 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	4 520,50 \$
Commissionnaires (Services de sécurité et d'enquête)	Filature	6 409,80 \$
Filature d'investigations Méridian	Filature	6 441,42 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	839,91 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	1 439,54 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	3 498,50 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	3 550,10 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	4 219,00 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	4 959,50 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	6 133,72 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	7 143,20 \$
Filature Quali-T investigations sécurité	Filature	8 509,21 \$
Garda	Filature	3 191,43 \$
Garda	Filature	3 987,04 \$
Garda	Filature	5 784,01 \$
Garda	Filature	5 892,97 \$
Garda	Filature	7 830,04 \$
Garda	Filature	8 805,14 \$
Garda	Filature	8 998,34 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	1 068,77 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	2 231,52 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	2 841,95 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	4 062,51 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	4 079,33 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	4 964,43 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	5 454,23 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	5 964,19 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	6 214,13 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	6 582,75 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 519,99 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 688,43 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 695,81 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	7 708,34 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	8 532,08 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	11 262,70 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	12 041,14 \$
Les Consultants Lupien Rouleau inc.	Filature	19 783,51 \$
Les Entreprises Méridian	Filature	5 237,50 \$
Les Investigations D.L.	Filature	5 463,04 \$
Les Investigations D.L.	Filature	7 859,40 \$
Les Investigations D.L.	Filature	8 846,93 \$
Lupien Rouleau inc.	Filature	5 441,17 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	1 248,90 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	1 497,20 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	1 600,56 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	2 127,96 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	3 555,16 \$

Fournisseurs	Description	Montant
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 952,96 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	5 129,69 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	5 751,30 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	5 754,02 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	6 154,36 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	6 291,10 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	7 601,70 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	9 440,80 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	9 591,30 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	9 748,97 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	2 699,80 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	3 247,12 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	3 257,40 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 239,84 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 485,38 \$
Services d'enquêtes Jean Dagenais	Filature	4 794,10 \$
Services d'investigation Méridian	Filature	840,18 \$
Services d'investigation Méridian	Filature	4 473,00 \$
Services d'investigation Méridian	Filature	8 420,05 \$
Track Investigation	Filature	3 000,08 \$
Track Investigation	Filature	3 128,87 \$
Track Investigation	Filature	3 461,05 \$
Track Investigation	Filature	4 300,32 \$
Track Investigation	Filature	4 831,30 \$
Track Investigation	Filature	5 197,75 \$
Track Investigation	Filature	5 276,06 \$
Track Investigation	Filature	7 184,11 \$
Track Investigation	Filature	7 915,31 \$
Track Investigation	Filature	14 547,78 \$
Agence de sécurité Mirado	Surveillance spéciale	800,00 \$
Garda	Surveillance spéciale	539,28 \$
Go Sécurité Granby	Surveillance spéciale	1 722,00 \$
Les Services McKinnon inc.	Surveillance spéciale	599,52 \$
Sécurité Gentel inc.	Surveillance spéciale	775,00 \$
Sécurité Gentel inc.	Surveillance spéciale	10 000,00 \$
Sécurité Trimax	Surveillance spéciale	10 000,00 \$
Sécurtié & investigation trimax	Surveillance spéciale	1 000,00 \$
Trimax sécurité et investigation	Surveillance spéciale	600,00 \$
Trimax sécurité et investigation	Surveillance spéciale	775,00 \$
Trimax sécurité et investigation	Surveillance spéciale	910,00 \$
Trimax sécurité et investigation	Surveillance spéciale	4 620,00 \$
	TOTAL	642 397,04 \$

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle(DPBGC) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

de fiche : 29

Dépenses effectuées par ministère pour les rencontres ministérielles ou sous ministérielles dans les régions du Québec en 2012-2013

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question n'est pas applicable à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 30

Demandes d'accès à l'information

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

L'information concernant les demandes d'accès à l'information sera présentée au rapport annuel de gestion 2012 de la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 31

Liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres depuis le 31 août 2012.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question n'est pas applicable à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 32

Liste des ententes entre la CSST et le gouvernement fédéral et/ou d'autres provinces canadiennes suivant une autorisation ou une exclusion obtenue en vertu de la *Loi sur le Conseil exécutif*, depuis le 31 août 2012.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat des Affaires intergouvernementales canadiennes.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 33

Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette réponse sera fournie par le Conseil du Trésor.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) –
janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 34

Inventaire des services prévu à la Politique de financement des services publics

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La CSST n'est pas assujettie à la Politique de financement des services publics. Cette question n'est donc pas applicable à la CSST.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 35

Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement depuis le 31 août 2012 et prévisions 2013-2014.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du Trésor.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC) –
janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
DE L'OPPOSITION**

de fiche : 36

Sommes reçues en 2012-2013 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement (autre que le gouvernement du Québec).

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

En vertu de la *Loi sur l'indemnisation des agents de l'État* (L.R.C, 1985, chapitre G-5), et conformément à une entente avec le gouvernement du Canada, la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) verse les prestations aux bénéficiaires (fonctionnaires fédéraux). Ces prestations lui sont par la suite remboursées par le gouvernement du Canada et ce dernier paie également sa quote-part des frais engagés par la CSST pour l'application de cette loi.

**SOMMES REÇUES DU GOUVERNEMENT DU CANADA RELATIVEMENT À LA LOI
SUR L'INDEMNISATION DES AGENTS DE L'ÉTAT¹**
(en millions de dollars)

	31 DÉCEMBRE 2012
Prestations	17,8 ¹
Frais d'application imputés en réduction des frais d'administration et du financement de tribunaux administratifs de la CSST	5,2 ²

¹ Donnée préliminaire qui est présentement en validation. La donnée annuelle définitive ne sera disponible qu'en mars 2013.

² Selon les résultats financiers anticipés pour l'exercice 2012 basés sur les données connues au 31 août 2012.

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 37

Entente avec une ou des Conférences régionales des élus

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La CSST n'a pas conclu d'entente avec une ou des Conférences régionales des élus.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
DE L'OPPOSITION**

de fiche : 38

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Montant total des primes au rendement et bonis
1^{er} janvier 2012 au 30 novembre 2012

Catégorie	Montant total
Professionnels	1 395 007 \$
Fonctionnaires	40 243 \$
Cadres	0 \$
Hors cadres	0 \$

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 39

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ
PLQ : incluant des montants versés pour bris de contrat.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Il n'y a eu aucune prime de départ ni montant versé pour bris de contrat en 2012 à la CSST.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 40

Du 1^{er} janvier au 30 novembre 2012, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée ?

- Fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions pour chaque personne;
- Fournir la liste des salaires versés à chaque personne

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Du 1^{er} janvier au 25 janvier 2012, un cadre s'est vu verser son salaire sans qu'aucune fonction ou tâche ne lui soit assignée.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 41

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats de covérification octroyés par chaque ministère et organisme qui en relève en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :

- le nom du professionnel ou de la firme ;
- le détail des travaux ou services effectués (but visé) ;
- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments ;
- l'échéancier ;
- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) ;
- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) n'a octroyé aucun contrat de covérification en 2012. À noter que la vérification des états financiers de la CSST et du Fonds de la santé et de la sécurité du travail (FSST) est assurée par le Vérificateur général du Québec qui a mandaté la firme Ernst & Young pour réaliser les travaux. La CSST n'a donc aucun lien contractuel avec cette firme à l'égard des travaux de vérification.

SOURCE : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle(DPBGC)

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 42

Pour la haute direction des organismes publics, fournir la ventilation des coûts, pour l'année 2012-2013, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir :

- la ou les dates des travaux;
- les coûts;
- le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Entre le 1^{er} janvier et le 30 novembre 2012, des sommes de 22 214,61 \$ ont été investies en travaux de réaménagement et de rénovation pour la haute direction.

Ces sommes se divisent en trois composantes :

12 443,00 \$ en mobilier,
2 482,00 \$ en matériaux,
7 289,61 \$ en services externes.

Les fournisseurs de services externes sont:

Électricité	Électro-Orléans inc.	599,50 \$
Pose de système intérieur	Grondin Acoustique	2 246,37 \$
Peinture	Gestion 3 dans 1 inc.	3 385,14 \$
Entretien ménager	GDI-Empro	60,00 \$
Pose de tapis	Entreprises Steve Gagné	610,00 \$
Ventilation	Ventilation 2000	88,60 \$
Câblage	Techno services télécommunications	300,00 \$

Ces fournisseurs ont été choisis par appel d'offres et ont un contrat avec la CSST, sauf la firme de pose de tapis.

Les fournisseurs de mobilier sont MAB Profil et Modulaire Plus.

Les travaux ont été effectués du 13 au 20 août 2012.

SOURCE : Direction des ressources matérielles (DRM) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 43

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : la masse salariale

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013

COLLABORATION : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC)

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
DE L'OPPOSITION**

de fiche : 44

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le taux d'absentéisme.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Taux d'absentéisme 2011

	Taux
Cadres	10,63
Professionnels	14,76
Personnel de bureau	20,50
Techniciens	19,64
Ouvriers	33,53
Total	17,17

Taux d'absentéisme au 30 novembre 2012

	Taux
Cadres	9,57
Professionnels	14,20
Personnel de bureau	19,31
Techniciens	21,28
Ouvriers	37,49
Total	17,02

Autres références : Réponses 15c ; Rapport annuel de gestion 2011 de la CSST, p. 89.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 45

Évolution de la taille (nombre total d'employés) de chaque cabinet ministériel, de chaque ministère et de chaque organisme public depuis 2003. Fournir les données pour chacune des années financières, de 2003-2004 à 2012-2013. Prévisions pour 2013-2014.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette réponse sera fournie par le Conseil du trésor.

SOURCE : Direction générale des ressources humaines (DGRH) – janvier 2013

COLLABORATION : Direction de la programmation budgétaire et de la gestion contractuelle (DPBGC)

VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

de fiche : 46

Nombre de départs au sein de l'effectif.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013
COLLABORATION : S/O
VALIDATION: S/O

Commission de la santé et de la sécurité du travail

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

de fiche : 47

Liste et solde de tous les fonds existants ainsi que la dépense d'intérêts prévue en 2012-2013.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La réponse à cette demande sera transmise par le Conseil du trésor.

SOURCE : Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) – janvier 2013

COLLABORATION : S/O

VALIDATION: S/O